# LE GOURRIER DE L'OUEST

S. F. MAYER

Ayez l'œil sur les bons marchés offerts dans tous nos rayons. Voila le temps de vous procurer des vêtements d'hiver à des prix ridicu-

S. F. MAYER

VOL. II

EDMONTON, ALBERTA, JEUDI, 14 FÉVRIER 1907

No. 19

....FONDÉ EN 1885...

Capital et Réserve, Actifs,

\$6,000,000 \$32,000,000

### The Traders Bank of Canada

paye 3 p.c. d'intérêt par an sur tous les dépêts.

#### Edmonton, Alta.

T. F. S. JACKSON, Gérant.

Jasper.

W. GARIEPY, Procureur.

Cultivateurs et Gens de la ville qui désirez vendre vos propriétés venez nous rendre visite à notre bureau 243

#### Napoleon Lecierc

Agent d'Immeubles,

Edmonton.



#### Préparez-vous

Si vous avez l'intention de Faites vos plans d'avance Nous serons heurcux de vous le tous matériaux de construc

Bois de la Colombie Anglaise et d'Alberta.

Portes, Chassis,

## Cushing Brothers Co. Ltd

Edmonton, Calgary, Regina, Strathcona, Fort Saskatchewan, Red Deer

# Bargains!!

# Bargains!!

Si vous n'êtes pas encore venu voir les bons marchés extraerdinaires que nous of-Trons, nous vous rappele-, Tions que notre grande vente à réduction se continue. Un nombre considérable de gens sont venus et ont protés de nos offres. Il va sans dire qu'avec l'énorme stock que nous avions au commencement, il nous reste encore des bons marchés sans nombre. Venez maintenant et voyez ce que rous avons à offrir.

# Duncan Bros & Butters

Successeurs de

McDougall & Secord

Téléphone 36

#### Cela VOUS Paiera

de faire placer sur NOS LISTES les propriétos que VOUS désirez vendre. Nous pouvons les vendre.

#### J. B. Warlker & Co. Courtiers d'Immoubles, d'Assurances et agents financiers.

ARGENT A PRETER 113, Avenue Jasper

Boite Postale 359 EDMONTON

Etats-Unis et Japon.

De nouveau des bruits de guerre circulent dans le monde.

L'incident Japonais-Américain qui semblait oublié, revient à la surface, et les Etats-Unis ont a obéir à un ultimatum formulé sans embage par les

Les enfants Japonais doivent être traités sur le pied d'égalité avec les enfants Américains, ou c'est la guerre.

Les Etats-Unis cèdent parcequ'ils ie se sentent pas de force à lutter. Mais leur formidable orgueil en ressent un froissement qui jamais ne s'effacera. Pour être reculée, la guerre n'en

era probablement que plus terrible. New-York.-Déclarant que le Jaon cherche un prétexte pour commener la guerre contre les Etats-Unis, le capitaine Richmond Pearson Hobson, de la marine des Etats-Unis (en retraite), a affirmé au cours d'une entrevue qu'il avait vu de ses propres yeux un ultimatum adressé par le gouvernenent japonais à Washington, dans lequel il demande à ce pays de reprendre dans les écoles publiques les enfants exclus par la Californie, ou d'en subir les conséquences." Cet ultimatum, dit-il, a été remis au secré-adopté depuis quelque temps un ton taire Root par l'ambassadeur du Ja- arrogant qu'en : e le «r connaissait pes

dès demain s'il le désire.

née de soldats aux Iles Hawaii. Ils une puissance quelconque d'être hostiont accompli leur invasion tranquille- le aux Japonais. ment, déguisés en coolies, et nous savons maintenant que ce'sont des soldats organisés en compagnics, en régiments et en brigades.

"Nous comprenons, maintenant, vires de guerre qui sont sur le Pacifique ne pourraient pas se mesurer avec la marine japonaise, et si nous tentions de renforcer notre flotte en Extrême Orient, le Japon frapporait un eoup immédiat.

"Le Japon a l'appui du gouvernement britannique, mais avant de se trouver une excuse pour se gagner les sympathies des peuples de l'Europe. que le Canada serait un otage, mais il faut se rappeler que l'alliance offensive et défensive a été mise de côté durant la guerre russo-japonaise. Comme dans co cas, l'Angleterre n'a pas besoin de symêler d'une guerre entre le Japon et les Etats-Unis, puisque son allié est aujourd'hui le maître sur le Paci-

" L'ultimatum que le Japon a adressé à co pays, et que j'ai vu, dit : "Re prenez nos enfants dans vos écoles puliques de la Californie ou subissez-en les conséquences." Le Japon sait que la Californie n'est qu'un Etat, mais quo cependant l'opinion publique y représente le sentiment de tout le pays. Ce n'est qu'un prétexte. La difficulté est que le Japon veut contrôler le commerce et les marchés de l'Extrême Drient. Il est déterminé à chasser 'Amérique des Iles Philippines. Il no vout pas que nous vendions en Chine nos articles manufacturés."

New-York .- Le New York World

prend une vue plutôt pessimiste de la le plus einglant des qualificatifs est ensituation créée par le refus des autori- core trop faible pour les stigmatiser. tés scolaires de San Francisco d'admettre les enfants japonnais dans les écoles publiques de l'Etat. " Une crise des plus sérieuses et des plus inattendus, lui télégraphie son correspondant de Washington, vient de se pro- sa congrégation au Canada. duire dans les relations jusqu'ici amicales des Etats-Unis avec le Japon. Il faudra, pour éviter une guerre que provoquerait le Japon, recourir aux efforts les plus sérieux de la diplomatie."

Cette nouvelle alarmiste coïncide avec la démarche assez extraordinaire que vient de faire le président Roosevelt en réunissant à la Maison Blanche, les représentants de la Californie au congrès pour leur demander d'intervenir auprès des autorités de San Francisco. M. Roosevelt leur a déclaré qu'il était de la plus haute importance que les enfants japonais soient admis dans les écoles publiques sur le même pied que les enfants blancs. Les représentants californiens se sont rencus à la demande du président, et à la prière du gouverneur, la législature a ajourné divers projets de lois dirigés contre les Japonais.

Il est certain que les Japonais ont Le ministre des affaires étrangères a "Le président Roosevelt essaie prononcé l'autre jour un discours qui l'empécher la rupture dont nous som- la toute l'apparence d'un ultimatum. Il mes menacés, dit le capitaine Hobson, la mis les Américains en demeure de parce qu'il sait que nous sommes in- donner raison au Japon, dans l'affaire ouissants et que le Japon peut s'em- des écoles de San Francisco ou d'en caror des Iles Philippines, et Hawaii accepter la responsabilité. La ministre n'a pas craint de faire comprendre "Le Japon a maintenant une ar- qu'il est maintenant dangereux pour

#### Le sentiment de nuances.

il est trop tard, que nous sommes manque a beaucoup de journaux canaimpuissants et devons reculer. Nos na- diens lorsqu'ils abordent la crise religieuse qui sévit en France.

Les appréciations outrancières, nous font souvent hausser le: épaules. Bien des fois nous nous sommes demandés jusqu'à quel point elles étaient sincères. Sincères.-Elles accusent une igno-

rance complète, non seulement des choses de France mais encore des prinprocurer les fonds nécessaires, il doit cipes les plus élémentaires de la justi-

Mais si elles sont provoquées par le L'Angleterre ne veut pas entrer en désir de satisfaire à des rancunes perguerro avec nous, parce qu'elle sait sonnelles, ou pour de viles raisons d'intérêt, elles indiquent l'existence, de sentiments si bas et si méprisables que

# R. Fraser & Co.

EDMONTON MILLS

Fabricants et Marchands de tous matériaux en épinette, Châssis, Portes, Lattes, Chaux Etc.

La plus grande importation des bois de la côte du Pacifique.

Les commandes exécutées

Tel. au mouliu: 5A Tel. en ville: 5B

> Le " Lumberman's Telecode est en usage.

Sans vouloir rechercher ce qui convient le mieux à ces journaux, nous 🖠 nous contenterons de reproduire une splendide lettre du R. P. Dom Paul Benoît, C.R.I.C., Supérieur général de

Nous avons été heureux de trouver cette mise au point, émanant d'une pareille autorité. Nous souhaitons qu'elle ait toute l'influence nécessaire auprès des écrivains canadiens.

Notre-Dame de Lourdes, Man., kl. janvier 1907. Monsieur Jöseph Begin.

Cher Monsieur.

Je viens de lire dans la Croix du 29 décembre l'article signé XX. L'auteur accuse la France d'un "crime national plus grand que celui des persécuteurs païens," et " égal à celui de la nation déicide " d'un " crime époùvantable, pire que l'hérésie, du crime d'apostasie, et il déclare que la "nation française

Permettez-moi de vous dire que cet article est exagéré, faux, injuste.

L'erreur de l'auteur est de confonlre la nation française avec son gouvernement. Le gouvernement peut être d'un mérite supérieur à celui de la nation à laquelle il préside, par exemple celui de Garcia Moreno ; il peut être de même mérite, par exemple celui d'Edouard VII; il peut être d'un mérite inférieur, c'est le cas du gouvernement français actuel. Celui-ci est imposé à la France par les 25,000 francsmacons du Grand Orient, les quelques mille francs-maçons des autres rites et par la poignée des juifs français, c'està-dire par une infime minorité. Il ne représente nullement l'immense majoriti des Français, qui ne connait pas la franc maçonnerie et qui a en hor-

reur les juifs. La France est apostate ?... Mais la France, n'est-ce pas ces 80 évêques que le gouvernement vient de chasser de leurs palais, ces 50,000 prêtres qui combattent avec leurs évéques, cette multitude de laïques qui luttent depuis 30 ans contre les lois persécutrices. qui, par leur attitude lors des invertuires, ont empêché la fermeture des églises au moment fixé par la loi ?

Je sais, cher Monsieur, que vous êtes tout à fait étranger à cet article rous l'avez accepté ou subi à cause des bonnes intentions et peut être des qualités personnelles de l'auteur, prehablement en le désaprouvant intérieurement. Mais une autre fois, croy z moi, écartez absolument tout article semblable : il ne peut que nuire beaucoup à l'œuvre si méritante de votre journal. Il y a ici 200 familles venues Limited de 200 paroisses diverses de France elles connaissent au juste les dispositions des habitants qu'elles ont quittés: que peuvent-elles penser d'un journal où leurs concitoyens sont si étrangenent calomniés?

Un des hommes les plus distingués de la France m'écrivait récemment " A entendre certains journaux du Ca ada, on croirait que ceux qui les rédigent désirent voir la fin de la France : si amais ces vœux insensés se réalisaient, ls seraient épouvantés de la nuit où omberait le monde.'

Daignez me pardonner, cher Monienr, cette plainte que je me suis permise non pas contre vous, mais contre 'auteur de l'article, et veuillez agréer, evec mes excuses, l'expression de mon sincère dévouement à votre personne et à votre vaillante feuille.

Dom PAUL BENOIT, Sup. des Ch. Rég. de l'Im. Cone

Lettres, Avis, Entre-

Le Roman du Re-

Le Virgile Travesti. Grandeur et décadence de Romains.

Alceste. La bataille de Pa-

Les premiers temps de Rome. Contes d'un Grand-

Voyage en Orient. Lettres à son Fils. Les Vieux Poètes Français. M. Musard, Les Rico- Le Cercle.

L'Art Poétique.

chets.

nard.

Le Poète et l'Autocrate à table. Contes Arabes. Mémoires Don Joseph

Clavico. Histoire de Laroche. Le Mérite de Femmes. L'Esclavage Africain. Portraits du temps. Epitres Ballades et Chansons.

Commandes par a poste reçoivent une attention toute spéciale. Vous pouvez commander par lettre en envoyant la somme voulue et les livres vous parviendront par le retour du

#### EDMONTON MUSIC Co. L. G. PICARD, Prop.

ત્રું, તુંચાનામાં આવામાં માના <mark>આવામાં આવામાં આવામાં આવા માના માના આવામાં આવામાં આવામાં આવામાં આવામાં આવામાં આવે</mark> ત્રુ

# W.B. POUCHER

Entrepreneur et Agent d'Immeubles

#### Platre à la fibre de bois Plâtre de Paris, en sacs et en barils.

Poli "Ivoire" Chaux grise et blanche, de Winnipeg. Poil à mortier, Latte, Brique, etc., etc. Tout matériaux de construction 633 Cinquième rue, au nord de l'Ave Jasper.

TEL. 446,

EDMONTON,

**BOITE 148.** Tel. 321

Boite Postale 513

#### G. A. LEDUC

Courtier d'Immeubles

Terres à vendre dans toutes les parties du Nord-Ouest. Terrains de ville, Terrains miniers, etc., etc.

Bureau avec

Magrath, Hart & Co. **AVENUE JASPER** 

N. B. J'invite spécialement les étrangers à correspondre ; j'aurai beaucoup de plaisir donner toutes les informations qu'on pourra me demander.

# 

Nous désirons annoncer au public qu'à partir du 1e Janvier 1907 le nom de notre maison de commerce sera changé à

#### The Sommerville Hardware Co., Ltd.

Notre capital action a été beaucoup augmenté, la compagnie Marshall-Wells de Duluth et Winnipeg ayant acquis des intérêts

Au premier janvier prochain nous occuperons nos nouveaux quartiers, lère rue, où nous aurons en magasin le stock le plus cor sidérable de la ville.

Nous désirons vous remercier du patronage accordé dans le passé et sollicitons pour l'avenir la même faveur. Nous saisissons cette occasion pour souhaiter à tous une bonne

#### John Sommerville & Sons, 🗄 ସ୍ଥି ଦ**୍ରତ୍ୟ ଓ ୧୯ ଜରଣ ବର୍ଷ ବର୍ଷ ବର୍ଷ ବର୍ଷ ଓ ୧୯ ଜଣ** ବର୍ଷ ବର୍ଷ କରଣ ବର୍ଷ ବର୍ଷ ବର୍ଷ କରଣ ବର୍ଷ କରଣ ବର୍ଷ କରଣ ବର୍ଷ କରଣ ବର୍ଷ

#### Hallier & Aldridge

Fruitiers,

Boulangers,

Confiseurs.

Sacs de farine vides, 24 pour \$1.00

Nous payons argent comptant pour les

œufs.

#### W. H. CLARK & Co. Limited

CHASSIS, PORTES, MOU LURES, Etc.

Marchands de

BOIS de CONSTRUCTION. LATTES, BARDEAUX,

CHAUX, POIL, Etc.

Manufacture et Bureau:

9me. Rue Ouest, Edmonton

Boite B. P. 744

Tel. 526

#### EDMONTON FRUIT & PRODUCE Co.

Marchands de Gros et Agents à commission de

Fruits de toutes espèces, importés et domestiques, Beurre, Oeufs, Fromages, etc. Représentants de la maison ARMOUR & Co. de Chicago, Ill.

Jambon, Bacon, Saindoux, Viandes salée et séchées, etc. EDMONTON, ALTA.

# Gaudin & Drake

COURTIERS D'IMMEUBLES

Tél. 572 219 Ave. Jasper

Les cultivateurs qui voudraient disposer de leurs terres feront bien de venir nous voir ou de nous écrire Nous avons plusieurs demandes et nous opèrerons une vente prompte et satisfaisante.

# NOTRE CONCOURS

Voir les Conditions septième page

### Pour la Cuisine

Conteaux à éplucher 15 cts Arrache-clous	
Couteaux de table 25 " Poignées pour tiroir Couteaux de houcher 40 à 50 " Crochets à cadre Vernis à tuyaux de conserve 15 " Ciment à vaisselle Poli pour le métal	10 ct 15 ct 25 " 10 " 15 cts la d 15 ct 25 " 10 "
Souricières 5 " Peinture d'or Clous à tapis 5 " Accrochoirs	20 cts la d

E. H. WARD.

Ouincaillier,

Morinville.

Fougeres, Palmiers. → BOUQUETS →

Ocillets, Marcisses. Roses,

DAFFODILS, en grande quantite

Vous pouvez nous téléphoner vos commandes; nous garantissons une prompte livraison.

#### Walter Ramsay.

FLEURISTE.

Voisin de l'Hopital General. Coin de l'Ave Victoria et la 11e rue, Telephone 523.

## Charcuterie d'Edmonton RUE JASPER

## P. HEIMINCK & Co.

Agents d'Immeubles

Lots de ville et terrains agricoles de la te de reproche. Compagnie de la Baie d'Hudson Terrains et fermes a vendre dans toutes les qu'à l'avenir, et aussi longtemps que localites d'Alberta.

Tél. 333

EDMONTON



# Session Legislative



A l'occasion de la deuxième lecture, M. le Procureur général a exposé très clairement en quelques mots les raisons de cette législation et le motif pour lequel le gouvernement en a hû-

Nous reproduisons le discours de l'Hon. M. Cross, qui vaut mieux que n'importe quel commentaire.

. DISCOURS DE L'HON, M. CROSS.

Mr l'Orateur.

En proposant la seconde lecture du bill des Elections contestées, j'ai l'honneur d'attirer l'attention des membres de cette chambre sur les conséquences d'une décision récente de la Cour Suprême des Territoires du Nord-Ouest, d'après laquelle L'Ordonnance des élections contestées des dits Territoires a une commission parlementaire. cessé d'être en vigueur par suite d'un dispositif de l'Acte d'Autonomie, dis gouvernement en est venu à la conpositif qui a pour effet de confier à la clusion que cette loi devrait être volégislature respective des nouvelles tée le plus tôt possible. Tous savent provinces le pouvoir de se prononcer qu'il s'est tenu dernièrement, dans la sur la validité de l'élection de ses division de Gleichen, une élection par membres, jusqu'à ce que cette législa- tielle qui n'a pas été un succès pour ture juge elle-même à propos de re- nos honorables amis de l'autre côté de

jusqu'ici d'un façon honnéte et exemp-

Et nous sommes bien convaincus, du moins de ce côté-ci de la Chambre, Boite Postale 163 de fraude caractérisera toujours nos publication, faite pur le gressier du par Mr Finlay devant le parlement.

deuxième lecture, votée dans la séan-tions provinciales continueront à ne tout candidat défait ou tout électeur ce du 6 courant du bill sur les élections donner la moindre prise à une contes-duement qualifié de la division éleccontestées. Ce bill est devenu loi, lun-tation judiciaire. La meilleure preuve torale où l'élection a cu lieu, pourra di dernier après avoir subi sa troisiè- qu'il en a été ainsi dans le passé rési- produire une pétition contre le rapme épreuve et reçu la sanction royale. de, comme je viens de le dire, dans le port illégal ou l'élection illégale de fait même que pas un seul protêt n'a tout candidat à telle election." óté jusqu'ici enregistré contre aucune de nos élections provinciales.

> Néanmoins, le gouvernement a cru de son devoir de ne pas laisser passer cette session sans vous soumettre, au sujet des élections contestées, un projet de loi revêtu des mêmes disposi tions que l'ancienne ordonnance des Territoires, attendu que cette loi, tant qu'elle a été en vigueur, depuis 1897, a fonctionné d'une manière généralement satisfaisante. Le gouvernement croit donc aussi que le jugement des contestations d'élections par les tribunaux, principe aujourd'hui en vogue dans la plupart des législatures de l'empire britannique, est plus conforme de laisser régler ces différents par

De plus, tout bien considéré, le

mettre ce pouvoir aux tribunaux du la chambre. Bien qu'aucun indice ne puisse nous porter à présumer qu'il Il est vrai, et cela est heureux, que existe, en certains quartiers, des doues inconvénients de ce défaut de légis- tes au sujet de la parfaite légitimité ation ne se sont pas encore faits sentir de cette élection et de la manière lans la province d'Alberta, pour la dont elle a été remportée, le bonne raison qu'il ne s'est pas encore Gouvernement s'est empressé de sou présenté un seul cas où les électeurs, à mettre son projet de loi, afin que, quelque parti politique qu'ils appar-avec le concours de cette Chambre, tiennent, aient eu lieu de se plaindre, et la sanction du Lieutenant-Gouverdevant la justice, du résultat des élec- neur, cette loi soit prête assez tôt tions, toutes les élections s'étant faite pour offrir à toute personne, qui dé sirerait contester l'élection de Cleichen devant une cour de justice, l'opportunité de le faire dans le temps légalement prévu.

La section 3 de l'acte en question

Le fait saillant de cette semaine est la méthodes électorales et que nos élec conseil exécutif, d'un avis de l'élection,

Or, en autant 'que' 'l'élection , de Gleishen est concernée; le ferni remarquer que l'avis officiel ici mentionné a paru, dans l'Alberta Gazette, à la date du 21 janvier 1907, de sorte que, dans le délai d'un mois à partir le cette date, nous avons amplement le temps de donner force et effet au projet de loi soumis et, par là, de fournir à qui le voudra l'occasion d'en prendre avantage pour contester l'éection qui vient d'avoir lieu à Glei-

Comme je l'ai déjà signalé à votre ttention, M. l'orateur, ce projet de oi est tout-à-fait identique à l'acte qui a été maintenu en vigueur, dans me à la justice que l'ancienne coutu- les territoires du Nord-Ouest, pendant les huit ou neuf dernières années.

> Les bills concernant les insolvables et les aliénés ont été passés en deuxié

Le parlement a aussi examiné plu ieurs pétitions au nombre desquelles nous citerons

Présenté par :

Mr Cross, Un acte pour l'amendement de la charte d'Edmonton.

Mr Rutherford, Un acte pour l'amendement de l'ordonnance des tramways électriques pour Calgary.

Mr Woolf, Une ordonnance pour l'incorporation de la ville de Carston.

Mr Riley, Un acte intéressant la Rince Hill Coal Co.

Mr Bredin, Incorporation du Club des Elks d'Edmonton. Mr Cushing a notifié qu'il déposera in acte modifiant l'incorporation des villages

Nos lecteurs trouveront à la page la présente administration sera main- stipule comme suit: " En aucun temps sous le titre " Département d'agricultenue au pouvoir, la même absence dans le cours du mois qui suivra la ture une analyse du rapport déposé

# IMPERIAL BANK OF CANADA

Capital payé - - \$4,515,000

Bureau Principal, - - -Toronto, Ont. D. R. WILKIE,

Présent;

Hon. R. JAFFRAY, Vice-Président.

Agents en France: Crédit Lyonnais.

Agence d'Angleterre: Lloyds Bank, Bureau, rue Lombard, Londres. Agence de New-York: Bank of Montreal, Bank of the Manhattan Co. Agence de Minneapolis: First National Bank. Agence de St. Paul: Second National Bank. Agence de Chicago: First National Bank.

Succursales à Manitoba, Alberta, Saskatchewan, Colombie Anglaise, Cuchec et Ontario.

Anglaise, Québec et Ontario. Lettres de Credits pour voyageurs, bonnes dans tous les pays.

"Bank Money Orders" aux prix suivants:

30. ...10 cts., 50. ...15 cts.

Ces mandats sont PAYABLES AU PAIR à n'importe quel

Départements d'Epargnes.

Dépots reçus et intérêt payé aux plus hauts taux courante et crédité deux fois par an.

G. R. F. KIRKPATRICK, Gérant Succursale d'Edmonton.

#### Merchants Bank

BUREAU PRINCIPAL, MONTREAL

Capital Payé \$6,000,000

bureau de Banque incorporée du Canada.

Fond de Réserve \$3,400,000

H. MONTAGUE ALLEN, Président JONATHAN HODGSON. Vice-Président. E. F. HEBDEN, Gérant Général

CORRESPONDANTS:::

Londres, Ang.: The Royal Bank of Scotland. New York, U. S.: The American Exchange National Bank Chicago; The Northern Trusts Company St. Paul: First National Bank

SUCCURSALE D'EDMONTON

In téêt de 3 p. c. alloué sur les dépots, crédité 2 fois par an. Achât et vente de Traîtes. Emission de Bons de Banques "Bank M. O. Promptes Collections. Transactions d'affaires de Banque.

A. C. FRASER, Gérant. 00 Succursales au Canada

# LA POPULARITE DE LA"

(BRASSERIE DE STRATHCONA)

Augmente d'une façon extraordinaire.

Demandez-la. R. OCHSNER, Propriétaire.

BRASSERIE DE STRATHCONA.

Prenez part à notre concours dès maintenant.

# IMPERIAL STABLES COMPANY

Ecurie de Louage

Ecurie de Remise

# Troisième Rue

# Près de l'Hotel Richelieu

Feuilleton du " Courrier de l'Ouest

## Les Belles de Nuit

Par PAUL FEVAL

No. 7

Au bas du perron, Montalt se tenait debout, son beau visage s'éclairait de toute la lumière des torches. L'oncle en sabots sentit que le bras de la gentille Marie frémissait. Il lui demanda;

---Qu'as-tu petite belle? Elle répondit :

---Je n'ai rien. ---Philippe! s'écria le vicomte Pierre en reconnaissant son aîné.

Les deux frères restèrent longtemps embrassés, mais on remarqua que le vicomte était bien pâle. Il reprit pourtant ses couleurs quand

l'aîné de Penhoëi dit : 🛰 ---Me voici revenu, mais ce n'est pas pour rester garçon. Où est l'oncle Jean? Je viens lui demander sa fillet-

te Marie en mariage. Qui yeut de la joie, en voilà!

Deux fûts de cidre en perce dans la cour! le violon sur un tonneau! Dansez la litra, les gars et les filles! La litra et la "sabotouce" aussi I dansez, Jacqueline! dansez, petite Simonne'! dansez, José, Josille et Joson! dansez, Monique! dansez, brave Haligan!

Dansez! le vieux chien Ture rampe c'est péché!

en hurlant sa joie, la vieille mère pleusa dernière larme. Au lard! au lard! c'est la grande fête. ¿ Les maîtres vont coucher leurs lits! Et nous redanserons à la noce!

> IX TROIS MOIS APRES

Il y eut donc deux mariages le mé me jour : Louise et Roger, Marie et Philippe, après le temps qu'il faut pour publier les bancs à la paroisse.

Quelle fête. Georgette! on, en parla longtemps. Je crois qu'on en parle encore, depuis Ploërmel jusqu'à Rome. -Belles noces, faut pas mentir. Oh! dame sûrement.

-Belles en tout, oh! là là oui! Aussi vrai comme je le dis, c'est la vérité tout à fait!

-Quoique ça! bon cidre, droit en goût! et si épaisse, la soupe, que la willere y tient debout, pour sûr et nour vrai! Belles noces! à boire et à minger, tant qu'on en serait malade si on voulait, ma chère ! . .

-Belles noces, faut point mentir,

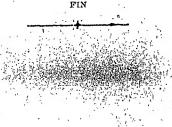
Jacqueline en fut, et le brave Haligan, qui chanta sa chanson, et Josille. et Joson, et José, et la vieille mère et le chien Turc!

Et le petit gars Peló qui avait eu la première pièce blanche du bon revenant au pays!

On dit que M. le Hivain trouva moyen de se glisser lå-dedans avec ses cheveux plats et ses longues oreilles. Quant à M. de Pontalès, il alla ailleurs et s'y fit pendre, comme c'était conve-

Si vous entendez jamais railler les légendes du vieux pays, Georgette, ma fille, dites que ces naïves croyances ne nnisent à personne et peuvent servit à quelqu'un. Quel mul de personnifier ainsi les petites étoiles du ciel, les petites fleurs des haies, les petits nuages qui voltigent au-dessus de l'herbe mouillée, si de cette douce fable la charité se dégage comme un parfum? Qu'elle reste longtemps, bien longtemps chez toi, ô ma chère Bretagne, la contume de mettre sur le seuil la part des Belles-de-nuit, pour que les Belles-de-nuit la portent au plus pau-

Dieu ne se fâche point de cela, car Dieu a dit en parlant de ceux qui ont faim: "Ce que vous leur donnerez me sera donné à moi-même*r*"



LES

#### Trois Hommes Rouges A ELISA

Ţ LE REVE DU COMTE BERTHOR Ma belle petite Lily, un jour que j'étais ton voisin de table et que nous

causions comme de bons amis, je t'ai promis un conte. Ecoute : Bien loin, de l'autre côté du Rhin, et au delà de Francfort, dans la grande forêt de Thuringe, il était un vieux château perché sur le haut d'une montagne. Il s'appelait le château de Ber-

Saint-Empire romain. Le comte Berthor avait beaucoup de tres. vassaux et possédait une vaste étendue

#### Le "Samaria" l'a Arrete de Boire UNE DAME DE LONDRES GUÉRIT SON

MARI, BANS QU'IL LE BACHE, DE BON ENVIE DE BOIRE.



pays d'Allemagne, on avait coutume de dire : De comte Berthor est plus riche que le roi. Le comte Berthor avait été un brave

et puissant guercier autrefois ; mais la vieillesse était venue, ses cheveux blande chevaliers sarrasins.

Il n'avait point eu d'enfants de sa première femme, qui était une princesse de Nassau, et comme, depuis sa mort, il restait dans le veuvage, ses neveux et tous ses parents éloignés thor et son seigneur était comte du remplissaient le château, insolents de les marches de l'autel. Et ses aïeux lui jusqu'à l'autel. jà comme s'ils en avaient été les maî-

> Le vieux seigneur pensait souvent, quand il était seul, le soir, derrière les rideaux brodés d'or de son alcôve : Si Dieu tout-puissant m'avait donné un héritier de mon nom et de mon sang, je serais à l'abri de ces diseaux de proie de sa grand'salle : c'était un comte de parents méchants n'enssent point chasqui s'abattent sur mop nid.

Pendant une maladie qu'il fit, ses paents s'enhardirent au point de prenre l'administration de ses biens. Trois d'entre eux, le baron Reynier, le margrave Albert et le chevalier Noir's installorent définitivement au château et se firent donner les clés par l'intendant qu'ils chassèrent. Ils ayaient espéré que la maladie emporterait le comte Berthor, et déjà ils songenient à se partager son héritage, lorsque le vieux seigneur revint à la santé.

Ils allèrent à lui et lui dirent :

-Monseigneur, nous sommes tes in- femme pour sauver le nom de Berthor.

de terres ; il était si riche que, dans ce | tendants ; aie consiance en nous et repose-toi de tes fatigues.

> Le comte Berthor était trop faible pour résister ; il prit patience et mit son espoir en Dieu. Une nuit qu'il dormait d'un profond

sommeil, Dieu lui envoya un rêve. Il chissaient, son bras faiblissait, il ne vit la chapelle de son château illumipouvait plus monter son fougueux che | née et remplie de tous les portraits de | val de bataille ni soulever sa grande ses aïeux, suspendus aux murailles de épée d'heier, qui avait pourfendu tant la grand'salle ; ces portraits étaient vivants : cela faisait une longue file de chevaliers, armés de fer, et de nobles dames dans leurs belles robes de soie ou de velours.

> Le comte se voyait lui-même, au milieu de tout cette foule, agenouillée sur disaient, ainsi que ses aïeules :]

-Comte, prends femme pour sauver le nom de Berthor.

Un prêtre vint et commença la messe. Quand ce prêtre inconnu se retournait, Berthor le regardait : il finit par grande confiance, parce que c'était le retrouver en lui aussi un des portraits seul de ses anciens serviteurs que les Berthor qui avait été archevêque et sé du manoir. Il lui demanda l'explicacardinal au temps de l'empereur Char- tion de son rêve, et le saint homme

La première fois que le prêtre prononça le "Dominus vobiscum," il ajouta :

-Comte, prends femme ! Et les assistants répondirent :

-Pour sauver le nom de Berthor. La secorde fois ce fut ainsi, de mê-

Mes pères et mes seigneurs, queique je sois bien vieux, je consens à prendre

fallait obéir, et il répondit enfin :

A peine eut-il prononcé ces paroles, qu'une musique grave et douce remplit l'église et que l'air s'imprégna d'un

parfum d'encens. Une large dalle de marbre, qui formait l'entrée du caveau mortuaire des comtes de Berthor, se souleva, et trois chévaliers parurent, qui portaient de longs manteaux rouges flottant sur

leurs armures d'açier. Les deux premiers tenaient par la main upe belle jeune fille qui avait au front la blanche couronne des fiancées, le troisième avait une épée nue, comme s'il cût été son garde du corps. Des feuilles de roses tombérent de la voûte et firent un chemin fleuri de la dalle

La jeune fille, suivant'cette route, vint s'agenouiller auprès du comte et devint sa femme. 🕟 🕟 🥶

Le lendemain, le comte, à son réveil, fit appeler son aumônier en qui il avait répondit par cette merveilleuse histoi-

-Seigneur, il y eut autrefois trois frères, trois comtes de Berthor qui suivirent le bienheureux roi Louis de France en Palestine. Hs"defendirent la croix avec vaillence et perdirent tous les trois la vie a la bataille de Masme la troisième. Le comte sentit qu'il sourc. L'histoire dit qu'ils étaient ju meaux et qu'ou les trouve conchés cote à côte au milieu du champ de carnage, entoures d'un haut rempart d'infi-

Suite à la rage 7

#### INSTANTANE

Le bureau de Poste.

Un jour que!conque.... si vors préferez, un jour de ces derniers

Le vent souffle de l'ouest; ce qui a pour conséquence de faire monter le thermomètre au-dessus de zero. I a l'air tout di ôle d'être si haut ce pe tit personnage et semble songer philosophiquement que la roche Tarpéienne est proche de Capitole !

('inq houres et demi. Rue Jasper, côti est. . . . .

Braquons tout d'abord notre objectif sur l'élément primordial d'une ville "bussiness" comme Edmonton.

" Hs." vont, l'air grave, par groupe de trois ou quatre, ou isolément, n'échangeant dans le premier cas, que quelques paroles ayant peine à se frayer un passage entre les lèvres minces, presque closes; les solitaires ont un pas plus pressé, jettent un com d'æil à droite, un coup d'æil à gauche, pour éviter les obstacles qui retarderaient leuc marche, ruminent dejà les réponses à faire aux lettres qu'ils vont recevoir.

Leurs saluts sont brefs, secs, leurs sourires feraient descendre le thermomètres si ces bons chinool s avaient moins d'ardeur ! on se demande curieusement s' " ils " dégèlent de temps en temps, et l'on cherche malgré soi, mais sans succès, à mettre un peu de gaité sur ces faces figées, toutes, dans la même expression.

Il y a des types que l'on retrouve chaque soir, et l'on s'amuse follement à les retrouver tels que la veille ; , en dirait qu'un génie malin les a pétrifiés sur le chemin qui mène à la Po. te. Anjourd'hui, cependant, et ce'a me dépoute un peu, léger changement: disait un : les fourrures cossues ont fait place aux cervenux puissants (?) est remplacée par le chapeau sans caractère.

influence des vents doux! Nouvellement arrivé, on s'étonne de leur nombre, mais pour peu qu'on ait une ombre d'observation on a vite perce à jour bien des petits manèges il y a "les-vrais," et ceux qui veulent s'en donner l'air! Règle générale et sans excéption : ceux qui le paraissent le plus sont ceux qui le sont le moins !

Chut! ne le dites pas! Vous voyez ce pardessus sévère, ces bottines dont le vernis vous glace, le tout sur monté d'un visage méticuleusement rasé! L'âge! Ils n'en ont pas! Eh bien! -- mais le secret n'est-ce pas ?pour employer une expression canadienne particulièrement expressive e sont des airs rapportés! C'est un genre de pose auquel trop facilement s'habituent nos fils et nos frères et qui leur permet, pensent-ils, des manières sans façons et sans gène.

La politesse et les affaires ne sont passincompatibles: cependant on ne sera pas moins homme d'affaires parce qu'on est galant homme.

Sur le "viscur" vient de se fixer une image plus séduisante et cent fois plus agréable à contempler que toute cette gravité automatique : coiffées - oh ! à peine- de leur petit bonnet normand, elles scandent leur papotage de leur démarche souple jettent dn. regard furcteur, recongent une poignée de main, un éclat de rire et so dirigent vers le guichet. Street Const.

#### LE MUSICIEN

C'était un grand vieillard à chevelure blanche. Il portait haut son front, neigelix comme les fleurs D'Avril; et, plus profonds que ceux des oiseleurs, Ses yeux pensifs étaient du bleu de la pervenche.

Sur un violon jaune où sa tête se penche, Il improvisait, fier, défiant ses douleurs, Beau de l'émotion qui ruissclait en pleurs De son archet tremblant, comme l'eau d'une branche.

Tel par ce rude hiver, pâle de froid, tranși, Sur la corde sonore où frémissait ainsi Tout ce qu'en gémissant notre espérance nomme,

Disant les vains efforts, la soif du beau, l'amour, Et toute la bataille effroyable de l'homme, Il chantait.—Le portier l'a chassé de la cour.

THEODORE DE BANVILLE

Les timides —il y en a— et elles ont tort, font la queue et, chose plus surprenante, ils se trouvent des hourmes qui peuvent entendre derrière eux des soupirs d'impatience, quelque fois de fatigue, sans s'effacer pour céder leur tour.

Les autres, les "pas timides "-il y enta- se campent auprès du guichet et... attendent le monsieur complaisant—il s'en trouve! — à moins qu'elles n'insèrent la tête, au moment psychologique, entre le grillage et

'Je me souviendrai toujours d'une tête fine, d'une chevelure mordorés et de certain sourire sur de jolies lèvres. Avez-vous vu un chien voulant tra chaque wagon, il dresse la tête, poin te les oreilles et va pour s'élancer; son mouvement en avant est aussitôt suivi d'un recul ; la tête fine, faisait le même manège, gentiment elle

-Ex... qu'on lui laissait à peine pardessus en drap, et la petite toque finir. Et, la moqueuse se vengeait crâne foldtrant cavalièrement sur ces spirituellement d'un remerciement parf tout à fait délinieux

> Sans être observatrice, on fait des lécouvertes tout à fait amusantes, à la poste; on cherche à deviner les es nationalités ; il arrive aussi qu'on perde ses illusions sur la réputation que fait à un peuple tous les autres peuple : le cas est rare, et, puis il ne faut pas s'appuyer sur des particularités pour juger des généralités...

MAGALI.

#### Un peu de Mode

Deux mots sur la mode, qui arrive ront à peino à temps, avant que l cendre grise revienue nous appiendre, nous renouveler que : poussière, nous retournerons en poussière.

Vite, hâtons-nous donc, de croquer un exquis tailleur à carreaux vert amande, que l'on pourrait confectionner en tout autre genre d'étoffe. La veste était forme sac, demi-ajustée, garnie de bandes piquées partant de l'épaule, et se perdant dans un biais qui faisait le tour du paletot, ondu- Plancles hors-texte : gravures d'ac lant légèrement. La jupe, très simple, se garnissait de deux bandes piquées et cependant l'effet était des plus chie et du meilleur goût.

Je relève dans un journal de mo des françaises les types principaux pour le costume tailleur. La jupe e un peu hardie, de filles du Nouveau- pour correction d'être peu chargée Monde, arrivent, poussent la porte de garnitures ; les galons, les ganses, qu'elles laissent retomber en claquant | les plis sont seuls employés dans l'ornementation de ces costumes faciles à naissent des amies et des amis ; échan- porter en des circonstances fort di-

Les vestes sont, ou courtes, trècourtes, avec des binis à dépassants

croisés dans le dos et sur la poitrine, les cols de formes diverses, de tout petits revers rabattus sur les devants, dans toute la longueur. On fait également la jacquette mi-longue, descendant au-dessus du genou. La basque est d'une seule tenue, ou rapportée et formant des plis, tan lis que le corsage a des allures de boléro ajus-

La jacquette longue effleure presque le bord de la jupe. C'est la forme tailleur la plus élégante. Pour ces tailleurs on emploie des tearkes claires, mais aussi des rayures, quadril lés, mélangés de tous moyens, ou tout à fait sombres.

Le corsage de ces jacquettes est verser un train en marche? Entre très coquettement orné; elle so: vent, en général, sur un gilet de drap brodé. On emploie beaucoup le veit avec presque tous les tissus de ton neutre. Le vert est certainement la nuance en vogue pour ces garnitu

Avec mars, espérons-le, vont 'tom' ber toutes les fourrures et nos tailles pourront reprendre leur sveltesse et pratiques tailleurs.

MA-Lov.

Avez-vous lu les conditions de notre concours? Si oui : mettez-vous en mesure de gagner l'un des prix.

Avec un peu de perseverance, vous pourrez acquerir un certain nombre de bens C'est-a-dire autant de chances de gain. Les prix sont importants.

\$50.,-\$25.,-\$15.,-\$10., etc. Le gain de l'un d'eux peut vous permettre d'acheter des livres ou tout autre objet de votre convenance.

Parcourez attentivement les conditions de notre concours. Elles sont faciles et a la portee de tous. Pourquoi n'essayez-vous

(Monde Illustré)

#### ALBUM UNIVERSEL

XIIIe année No 1187-23 Janvier

#### SOMMAIRE

'immigration française, pa. L. d'Or

Echos de partout, par Paul d'Esmo-Nouvelle inédite : "La villa rouge,"

par Edouard Joycuse. Le prix." Vie Heureuse." Poésies par André Corthis, lauréat 1906, du prix "Vie Heureuse."

Vouvelle incdite : "Sous le Mont-Royal," par Gaston Leury. Texte correspondant à nos gravu-

Pour nos lectrices. Prois pages humoristiques.

Pour nos jeunes amis. La cuisine de Madame, recette A

Canadienne. La reine des oies, par Fulbert-Dumon-

# NOUVELLE PHARMACIE

Nous avons le plaisir d'annoncer aux lecteurs du Courrier de l'Ouest, et au public généralement, que nous venons d'ouvrir une nouvelle pharmacie au numéro 130 rue Jasper, ancien magasin de Réné Lemarchand. Nous sommes dès à présent en mesure de remplir toutes vos prescriptions, et cela

# d'une facon absolument satisfaisante.

Nous comptons beaucoup sur le patronage de nos compatriotes et nous espérons qu'ils nous l'accorront.

# Pharmacie Laval

130 Jasper Ave. Edmonton, - Alberta.

— Spécialité d'articles de toilettes, de parfums et savon fin d'importa-T. E. GAGNE, pharmacien. tions françaises.

Le résultat de deux jours de vente des lots de

la subdivision la plus populaire chez les spéculateurs. Voyez la position de DELTON.

Lots de

 $50 \times 150$  pieds

\$200.

Usines

. du **Grand Tronc** Pacifique

\$50.00 Comptant

Chemin de fer du Grand Tronc Pacifique

Balance en

Paiements tres faciles.

A vendre seulement chez

Mountifield & Graves

# e Courrier de l'Ouest

Fublié par " La Compagnie de publication du Courrier de l'Ouest."

CONDITIONS D'ABONNEMENT: 1 an, \$1.00, Six mois, 50 cts. PAYABLE INVARIABLEMENT D'AVANCE Toute demande pour changement d'adresse doit être accompagnée de la somme de cinq cents.

Toutes communications et lettres doivent être adressés: LE COURRIER DE L'OUEST, Boite 25, Edmonton, Alta.

#### Jeudi. 14 Février 1907

des avis d'expiration d'abonnement après avoir déjà payé leur renouvellement. Ce sont des erreurs qu'il nous expédiés une quinzaine de jours avant l'expiration de l'abonnement.

Il arrive souvent qu'un abonné nous envoie le prix de son renouvellement

ner et le lecteur qui a déjà acquitté gne des Canadiens de l'Ouest.

Plusieurs abonnés nous ont écrit son renouvellement n'a qu'à considépour se plaindre de ce qu'ils ont reçu rer l'avis qui lui parvient, comme nul et non avenu.

nouveaux abonnés.

Nous leur sommes reconnaissants suit largement des efforts que nous

cle qui a été l'objet des commentaires française dans l'Ouest avait pour s'améliorer trois sources distinctes : la province de Québec, les Etats-Unis, les pays européens de langue française.

dans la province de Québec.

Etats-Unis.

Il y a, dans la République voisine, une population d'origine canadienne française qui ne peut pas étre évaluée à moins de 1,000,000 à 1,500,000 d'â-

Cette population est un peu éparpillée au Sud de la frontière, mais elle forme cependant des groupements puissants dans les Etats qui constituaient autrefois la Nouvelle Angleterre.

Il v a aussi quelques groupements de moindre importance dans quelques Etats de l'Ouest.

Par suite des conditions économiques générales du pays, les Canadiens de l'Est furent en quelque sorte obligés d'immigrer vers les Etats-Unis.

L'immigration vers les Etats, qui étre classée comme une des choses affectant le plus défavorablement l'avenir de la race canadienne-française au Canada, subit des fluctuations carac téristiques.

Evaluée à 139,000 de 1861 à 1870, elle passa à 383,269 de 1871 à 1880 atteignit son maximum de 1881 à 1890, soit 392,802 et tomba tout à coup à 3,064 de 1891 à 1900.

Pendant les six dernières années on la voit remonter un peu et se maintenir à la moyenne annuelle de 2,040.

Sans vouloir tirer de ces chiffres tous les enseignements qu'ils comportent, nous ferons remarquer à nos lecteurs, s'ils ne l'ont déjà fait, que la chute rapide du chiffre d'émigrants coïncide avec la mise en vigueur du système fiscal de Sir Wilfrid Laurier, e'est à dire avec le moment ou sous l'impulsion vigoureuse de son Premier Ministre, le Canada prenait son es-

Aux Etats-Unis avec l'énergie et la vitalité qui caractérise notre race, les Canadiens surent se grouper pour conserver leur langue et leur foi. Réunis autour de leurs églises, ils paraissent à première vue, être un bloc inattaquable, bel et bien perdu pour nous.

Mais ce ne sont là que les apparences. En réalité on peut diviser les Franco-Américains en deux catégories bien distinctes: ceux qui sont nés aux Etats et les déracinés d'hier. Ces cultivateurs, fils de cultivateurs, arrachés à la terre par la misère ou l'appât du gain et qui, hommes robustes, faits pour les champs s'étiolent et gémissent entre les murs noircis des manufactu- ou à peu près. On leur a bien de

chose à tenter, nes à la ville, habitues sa lanterne plice, prenait le train à l'usine ils sont, maintenant, des ouvriers. De plus, exerçant leur métier depuis la plus tendre enfance, il. sont férenciers ont depuis des années débi- me à marcher les yeux tout grand habiles, leur salaire est élevé. Ils sont té sur le même ton, les mêmes lieux ouverts, comme on le dit dans le pays;

A NOS LECTEURS

Nous profitons de cette occasion pour remercier encore nos lecteurs de est difficile d'éviter. Les avis d'expi- l'empressement qu'ils mettent à nous ration sont préparés par groupe, puis adresser le prix de leur renouvellement, des que l'avis leur parvient. Plusieurs même nous ont procuré de

ou qu'il l'apporte au bureau, avant des marques d'approbation qu'ils nous qu'il est reçu l'avis d'expiration déjà témoignent, et qui nous récompen-Il n'y a donc pas lieu de s'en éton- faisons pour rendre le Courrier di-

#### LES DERACINES

Dans un de nos derniers articles, | plies'à leur existence comme l'escargot intitulé " Pourquoi désespérer " arti- est fait à la mesure de sa coquille. Mais la condition est tout autre favorables de la part de nombreux pour les deuxièmes. Si nous voulons, grands journaux de l'Est, nous disions si nous faisons le nécessaire nous les que la situation des gens de langue aurons tous ou du moins presque tous. Comme nous le disions tout à l'heure, ce sont des déracinés. Pourquoi sont-ils partis du Canada ? Parce que

le commerce était dans le marasme, Nous avons examiné dans cet arti- parce qu'ils étaient las de s'épuiser cle ce qu'il était nécessaire de faire sans résultat apparent sur " des terres en bois debout" qui une fois défrichées Nous parlerons aujourd'hui des se montraient mauvaises nourricières.

· La preuve de ce que nous avançons, est renfermée dans ce fait, que l'immigration vers les Etats a reçu un coup mortel, le jour où le commerce du Canada est devenu plus actif, le jour où l'Ouest facile à cultiver a été ouvert à la colonisation.

Qu'elle est la situation de la plu oart? Habitues aux travaux des champs, ils n'ont cu à faire, au moins au début, que des travaux grossiers, c'est-à-dire faiblement rétribués. Au fur à mesure que leur habileté s'est accrue les salaires ont augmenté, mais cette augmentation de salaire a-t-elle marché parallèlement avec la naissance de besoins nouveaux? A-t-elle pu Romain, la preuve c'est qu'il n'a pas sance. faire équilibre aux habitudes de dépense que l'on contracte dans les villes ? pour quelqu'uns, les sages, les pradents, oui

Pour un certain nombre : non. Ceux-là ont vécu au jour le jour ou à peu près et voient avec terreur arriver l'âge où impropres au travail ils deviendront une charge bien lourde pour leurs familles. L'avenir leur apparaît sous les plus noires conleurs. Apprès de ceux-là encore nos efforts

seront peu fructueux. Mais ils sont nombreux ceux qui, comprenant le peu de stabilité de l'eur pos tion, out toujours nourri le secret espoi de revenir au Canada, s'établir sur une terre Ceux-là, économes par atarisme, ont mis de côté un petit pécu

C'est auprès d'eux que doivent por ter tous nos efforts Des qu'ils apprendront les avantages sans nombre qu'offre notre Nord-Ouest; qu'ils sauront ce que peut faire un homme disposant d'un petit capital 1,000, 2,000, 3.000 plastres, ils n'hésiteront pas. Ils échangeront sans hésiter, l'air vicié de la ville, l'atmosphere empuantie par les mille relents et les fumées des usines, contre le ciel serein de nos campagnes et notre air vivifiant.

Et ils sont nombreux ceux de cette catégorie. Nous tenons de source sûre que Fall River serait capable d'en fournir au moins 3,000 des les

Reste à savoir maintenant quels scront les moyens à employer pour les

attoindre. Du Nord-Ouest, ils ignorent tout temps en temps dépêché un conféren-Auprès des premiers, rien ou peu de cier pressé qui, son boniment, fini et

communs, écoutés avec la même indif-

Si nous voulons, véritablement, obtenir un résultat il nous faut changer de inctique.

Un ou des agents d'immigration sé dentaires, canadiens-français connaissant parfaitement le Nord-Ouest, se mettant à la disposition des gens désireux de se renseigner, faisant des causeries immédiatement suivies de visites domicile, úsant enfin de moyens sé rieux, sont seuls capables de créer un ourant d'immigration.

Ce service gagnerait à être complété par un ou des agents établis au lier vers lequel les colons se dirigent de préférence, à Edmonton par exemple, L. Dubuc, M. A., A. Dubuc, B. A. oour les renseigner sur les terres va cantes, les formalités à remplir, en un mot pour les aider à se placer rapidement au mieux de leurs intérêts im-

Les nombreuses lettres que nous reevons depuis quelque temps deman lant des renseignements sur le pays ious indiquent que le moment serait propice pour commencer une campagne des plus fructueuses.

#### QUE LA LUMIERE SOIT!

Enfin les conservateurs vont avoir ustice!

Tremblez tyrans et vous barbares, 'opprobe de tous les partis!

Libéraux tremblez! Electeurs de Gleichen tremblez!

Et vous, Oh! Walsh! redressez votre front tant humilié par la dé-

Vous allez connaître, enfin, des jours meilleurs.

L'honorable M. Cross, Procureur général, vient de faire voter la loi sur les élections contestées, il l'a même hâtée de façon à vous permettre de contester l'élection de Cleichen.

Le gouvernement a entendu vos plaintes et s'en est ému.

Il va vous être loisible de prouver maintenant ce que vous annonciez, au lendemain de la retentissante défaite que vous essuvates à Gleichen.

Que le Pactole coule dans les po ches du gouvernement;

Que ce dernier en profite pour acheter les élections ;

Que le comté de Gleichen a été acheté purement et simplement lors des dernières élections ;

Que tous les gens de ce comté qui ont voté pour le candidat libéral sont NOEL, NOEL & CORMACK, des fripouilles, des coquins sans hon

On vous offre une occasion unique pour justifier vos plaintes. Saisissez-la!

Mais peut être, vos yeux ne sont pas faits pour la lumière éclatante de la justice, ou obscurs martyrs de la pureté politique " pour référence voir Foster & Co., préférez-vous, au milieu de la corruption générale, vous draper dédaigneusement dans votre manteau et mourir sans mot dire ?

Entre nous, vous savez, c'est ce que ous avez de mieux à faire. Les libéraux ont l'âme si noire, qu'ils scraient capables de vous prouver que c'est vous qui avez triché.

#### TRIBUNE LIBRE

Edmonton, Février 1907

Mr le Rédacteur du COURRIER DE L'OUEST

Depuis quelque temps, dans les coonnes de votre journal, j'ai pu vcir, re "Les Chevaliers de Colomb" certai- de l'Ouest Canada. nes correspondances, signées "Canadien-français" et "Un membre de la sooiété des Elks."

Me serait-il permis, comme Canadien français et comme Chevalier de Colomb. d'ajouter quelques mots à cette polé- évêques et de 1,500 prêtres, que de

Evidemment le " Membre de la Société des Elks " n'a pas fait de bien longues études pour ce qui regarde les lois canoniques de l'Eglise Catholique su lire quelque peu entre les lignes, et découvrir qu'un Eveque a parfaite-OUI. ment le droit "d'interdire" dans Obeir avenglement à des inconnus, "son "diocése, ce qui d'ailleurs peut NON.

être " toléré " dans " d'autres." Par conséquent je ne m'attarderai pas à lui répondre.

Pour ce qui regarde le zélé "Canadien français "voici : Le Conseil 485 d'Ottawa, n'est pas à lui seul "toute." la Société des Chevaliers de Colomb, ce n'est simplement qu'un conseil sur

De plus, je me demande ce que les Dames Irlandaises d'Ottawa, ou bien les Ancient Hibernians de Montréal peuvent avoir à faire dans cette ga- ge.

En outre, à entendre le ." Canadien français," les Chevaliers de Colomb sont une société "Irlandaise, sociale-religieuse." Les deux derniers mots sont parfaitement exacts, mais où trouvera-til le titre d'irlandaise, par exemple à Trois-Rivières, Québec, St-Hyacinthe, St-Jean, P. Q., Valleyfield et plusieurs autres centres de la province de Québec. Sait-il ce "Canadien français," que proportion gardée par rapport aux différents états de la République voi sine, la province de Québec possède le plus grand nombre de Chevaliers de Colomb, ce dont nos frères "catholiques " des Etats-Unis sont très fiers. Ici mênie à Edmonton, sur 80 ou à peu près qui sont membres de l'ordre, 37 sont canadiens français, et sur un conseil administratif de 15 membres, en comple 8 pris parmi les nôtres. Te n'ai pas encore pu voir dans tout cela l'esprit de domination irlandaise

au détriment des canadiens français. La conclusion tirée par le "Canadien Français," mérite une mention spéciale : " On leur a bien vite mis le bandeau sur les yeux "! Ceci est une tion. pointe, mais qui n'est guère pointue. Devant de rares auditeurs ces con- Il est évident que le correspondant lai-

à cela rien à redire et qu'il demeure bien tranquillement chez lui. Son addition aux Chevaliers de Colomb ne changerait guère la marche des catho liques de l'Amérique du Nord. Ce n'est certes pasallinfluence d'un tel Canadien français'qui aidera l'amélio ration de notre race dans, notre Eden

En deux mots, Mr le Rédacteur j'aime mieux marcher, un bandeau matériel " sur les yeux pendant quel ques instants à la suite de enombreux rester à la merci d'un groupe d'êtres qui ne savent trop ce qu'ils veulent, où ils vont, et ce qu'ils obtiendront, sinon notre argent et not a "aveugle" obéis

Obéir même aveuglement à l'Eglise,

S. LARUE, Sec.-Financier du Conseil d'Edmonton, No. 1184

#### A VENDRE

5 lots de 50 x 150 pieds situé à St Albert, au sud de la rivière, juste au haut de la côte et faisant face au villa-

Prix \$200. Conditions ! comptant la balance en 6 et 12 mois. S'adresser à

Boile B. COURRIER DE L'OUEST. 2 ms, 7-2-07.



AVIS AUX ARCHITECTES ncours de Dessins pour les Nouveaux

Edifices de Bureaux à Ottava DATE PROLONGEE. A VIS est par les présentes donné que la ré-ception des dessins de concours pour les nouveaux diffics de bureaux à Ottawa est re-mise du 15 avril au legignillet 1907.

Par ordre. FRED. GELINAS,

Ministre des travaux publics, Ottawa, 24 janyior 1907. NB-le minister no recommitra ancune note pour la publication de l'avis ci-dessus, lorsqu'il n'uur pas expressement autorisé cet-te publication.

ON DEMANDE nn jeune homme comme apprenti-typographe. 👉 S'adresser au Bureau d'Administra-

UN JEUNE MENAGE français désire se placer dans une ferme. S'adresser au "Courrier de l'Ouest.'

Cartes Professionnelles Maintenant prêts

OMER ST GERMAIN-

DUBUC & DUBUC

AVOCATS et NOTAIRES Avocats, Solliciteurs, Avonés, Notaires, etc., pour les provinces d'Alberta, Satkatchewan, Manito-

ba et Québec. Boite de Poste 543, Téléphone 287 BUREAU: Edifice Norwood ARGENT à prêter et à placer, fonds privés et de compagnics,

11, 110, WILFRID GARIEPY, 1132111 1 H. A. MacKIE,

GARIEPY & MacKIE AVOCATS, NOTAIRES, ETC

" Traders Bank of Canada" et la " Dominion Fire Assurance Co.' BUREAUX - 155, Jasper East EDMONTON, ALBERTA.

AVOCATS, NOTAIRES, ETC. EDMONTON, Alta, DAWSON, Y.T. BUREAU A EDMONTON, BLOC POTTER &

E. B. EDWARDS, K.C. LOUIS MADORE, B. A., B. C. L.

McDOUGALL, Coin des rues Jasper et McDougali

EDWARDS & MADORE Membres du Barrea\(\text{f}\) des provinces de Québec, Ontario, Alberta et Saskatchewan

f Edmonton : Edifice Norwood,

Morinville ! Edifice Gouin. Téléphone : 555, 😘 Adr. Télégr. : " Edwards-Edmonton.

BECK, EMERY, NEWELL & BOLTON AVOCATS NOTAIRES, Etc. N. D. BECK, K.C. Administrateur public E.C. Emery

Bureaux: rue McDougall Près du nouvel édifice de la Banque Impérial

LANDRY & MORRISON AVOCATS, NOTAIRES, ETC.

Bureaux : Vegreville et Edmonton Burcau d'Edmonton : Coin des rues Jasper et MacDougal

ROBERTSON & DICKSON AVOCATS, NOTAIRES, etc.

Edmonton et Fort Saskatchewan. Bureau d'Edmonton, RUE JASPER. EDIFICE McLEOD,

Dr R. B. WELLS Elève des Hopitaux de Londres, New-

York et Chicago Spécialité pour les maladies des yeux. des oreilles, du nez et de la gorge. Bureau: Edifice Norwood ·Heures de consultations : 10-a.m. à 1 p.m.

2 p.m. à 5 p.m. 7 p.m. à 8 p.m. Examen des yeux pour choix de lunettes.

Dr de L. Harwood MÉDÉCIN CHIRURGIEN.

A. C. de L. Harwood CHIRURGIEN DENTISTE Bureau: 224, Ave. Jasper. Tel. 498 ésidence: 12e Rue, No. 518 " 153

## Dr A. BLAIS,

MEDECIN et CHIRURGIEN Ancien Interne de l'Hopital Péan. Paris

Bureau : Heiminck Block, Tel. 174 Residence: Gnic Rue Ouest près de la fugilitation, Tel. 181 Consultation; De 11 à 12 a.m. Et de 2 à 5 p.m.

> Dr R. H. TILL DENTISTE

Edmonton Bureau au-dessus du magasin de J. I. Mills

Om r St-Germain

AVOCATIÆ NOTAIRE Bureau dans PEdifice CRISTALL

Edmont, n,

Ave. Jasper

Boite Postate 632 MADAME MEADOWS

Specialiste pour la vice 129. AVENUE JASPER EDMONTON Heures d'office : 9 à 6 durs ; Samedi soir de 7 à 9 hrs.

GEO. H. GRAYDON Pharmacien.

Prescriptions, Médecines Brevétées, etc Brosses, articles de teilettes ; Kodaks et Cameras, Plaques Pho-

tographiques, etc., etc. Jasper Ave. Bloc Sandison. GEO. H. GRAYDON.

### NORTHERN HARDWARE COMPANY

à l'ancien poste de J. Sommerville & Sons, en face de la Northern Bank. Nous avons un stock complet de quincaillerie, ustensiles en granit, ¿m ferblane, poëles, ranges, peintures, huiles et vitres. Nos prix sont les plus bas, Nous garantissons une livraison immédiate ; donnez-nous un essaint : TELEPHONE 330.

## WILSON, DEWAR & McKINNON

Employez la farine

# f Capitol

La meilleure de l'Ouest

Si vous n'avez pas essayé la farine "CAPITOL" ne la condamnez pas : faites-en un essaie Aidez une industrie locale! Chaque sac de farine "CAPITOL est garantie.

#### Aux Cultivateurs

Avant de vendre votre blé ailleurs, venez nous voir. Nous payons les meilleurs prix.

The Alberta Milling Co., Ltd.

**EDMONTON** Tiroir Postal 3



Synopsis des règlements consernant les Homesteads du si elle ne marche pas absolument à Nord-Ouest Canadien.

TOUTE section paire des terres fédérales dans les provinces du Manitoba ou du Nord-Ouest, sauf 8 et 26, non réservée, peut-être inscrite par toute pessonne qui est l'unique chef d'une famille ot toute homme âgé de plus de 18 aus, pour l'étendue d'un quart de section de 160 acres, plus ou moins. L'inscription peut être faite en personne au oureau local des terres pour le district dans le-puel la terre est située.

Le homesteader est obligé de remplir les con-ditions requises d'après l'un des systèmes ci-(1) Une résidence de six mois au moins et la culture de la terre chaque année, pendant trois

ans.

(2) Si le père tou la mère si le père est décécé du home-tender réside sur une ferme dans le voisinage de la terre inscrite, la condition de residence sera remplie si la personne demoure avec le père ou la mère. avec le père ou la mèro.

(3) Si le colon tient feu et lieu sur la terre pes-édée par lui dans le voisinage de son homes-tead, la condition de résidence sera remplie par le fait de sa résidence sur la dite terre.

Un àvis de six mois par écrit devra être don-dé au Commissaire des terres fédérales à Otta-wa, de l'intention de demander une patente.

Sous-ministre de l'Intérieur . B.--La publication non autorisée de cette annonce ne sora pas payée. 9, 8, 96.

G. LALONDE

Le tailleur 622 Première Rue.

Téléphone: 452

REAL ESTATE M. O. GOUIN, de Morinville, a le plaisir d'apponer, à ses amis e tau public généralement, qu'il e vient d'ouvrir un bureau de

"REAL ESTATE" et d'assurance, à Morinville. Il invite tous ceux qui ont des terres à vendre ou à louer, à s'a-

dresser à lui.

O. GOUIN MORINVILLE & **@@@@@@@@@**@@@@@@@@

.B. Mercer

> Vins et Liqueurs EN GROS

Agent de . . . & Calgary Brewing

& Malting Co.

ᠬᡐᡐᢗ᠊ᠴᠣᠣᠣᡠᡠᡠᡠᡠᡂ᠕ᢣᡑᡑᠣᠣᡕ

Les Marchandises de Noel arrivent tous les jours.

N'oubliez pas de venir voir notre nou

vel assortiment de bijoux nouveaux. Nos montres "Our Special" en or pluquée, valent la peine d'être

A.BRUCEPOWLEY C. N. R. Store **BIJOUTIER** 

127 25 CENTINS TO En nous envoyant vingt-cling centins 1 Almanach Commercial et des Families pour 1 "des Cercles Agricoles de la Provin-1 ce de Québes de 1907 1 Bloc Note (Tablet) papier blane réglé, format 5 x 6.

LA COMPAGNIE J.-B. ROLLAND & FILS 6 à 11 rue SL-Vincent, MONTRÉAL.

Regardez votre

#### MONTRE

votre goût, apportez-nous la tout de suitre. Si le pouls de votre montre ne bat pas exactement 60 fois a la minute, il y a quelque chose qui va mal; nous sommes les médecins pour ces indispositions.

Aucune partie de notre commerce ne reçoit autant d'attention que notre département de réparation, et nous garantissons satisfaction complète.

Jackson Bros

(Raymer)

Coin des rues Queen's et Jasper.

EDMONTON

Hotel Astoria

Lucien Boudreau, prop. Liqueurs et cigares de premier ch

St ALBERT, Alta.

LAROSE & BELL Commercants de chevaux, ont toujours plusieurs bons

chevaux à vendre. Une visite est sollicitée.

Viennent d'arriver

Les Marchandises suivantes :

Truite du Lac Supérieur Morue de l'Atlantique

Petite morue de Finnan Harrengs de Yarmouth

> Etc., Etc. The Gallagher Hull, M. & P.Co Limited.

BEN. A. HIGGINS SELLIER The Company of the Co

Telephone 6

Essayez nos Jambons et " Bacon "

Voisin du Great West Implement Block Vis-à-vis le marché Réparation de Harnais, etc.

TRAVAIL GARANTI

Queen's Avenue

LEVESOUE & SANDERS **Propriétaires** 

Magasin de détail de FRUITS de toutes sortes et des meilleures CONFISERIES

Tabac et Cigares, une spécialité

Trois portes à l'est du Quiens

Hotai 

**EDMONTON** 

# Pour les Cultivateurs

EXPOSITION PROVINCIALE. Willy -- !.

· L'association des éleveurs de volaille d'Alberta, The Alberta Poultry rion pour élire des officiers et nommer and Pet Stock Association tiendra sa quatrième exposition annuelle à Edmonton les 6, 7 et 8 mars prochain.

Le comité exécutif est maintenant occupé à régler les détails de façon à te. fine de cette exposition la meilleure qui est jamais été faite encore dans la transports sur les animaux d'exposi-Province.

contation d'Alberta, ont rapidement plus grande que toutes les autres, de même nature, organisées dans les provinces de l'Ouest.

Cette année, avec l'assistance ma- tant en route, qu'à Edmonton. térielle donnée par le Ministre de l'Agriculture, (qui prend un très grand ratic pratique), nous croyons que auront été décidés. l'association est en meilleure position que jamais pour donner au public et aux exposants pleine et entière satisfaction.

M. A. W./Foley, expert en aviculture, qui habitait autrefois à Bowmanville, Ont., riais qui maintenant est à Edmonton, attaché au département de l'Agriculture sera présent et donnera des instructions ou indications à chaque session ou assemblée. sur un sujet d'aviculture.

Il a préparé une série de projections luminouses qui tillustreront les différents sujets traités de la plus intéressante manière.

M. Foloviest probablement le plus pratique des - aviculteurs de tout l'Ouest Canadien, il est un orateur de premier ordre, et personne ne pourra commettre d'erreur après l'avoir entendo, que l'on soit engagé dans l'élevage des volailles pour des fins com merciales ou simplement comme ama

Les officiers de l'Association seront heureux de faire rencontrer les éleveurs et amateurs de toutes les parties de la Province, pendant l'exposides comités en divers points, de façon qu'à l'avenir le travail de l'association soit fait plus aisément et soit distribué d'une manière plus satisfaisan-

Les réductions usuelles des prix de tions, seront accordées par les che-Les expositions organisées par l'As- mins de fer. On espère que les éleveurs de tous les points de la Provinexposer leurs produits. Toutes les pré- | mais il n'a pas quatorze ans. cautions seront prises pour protéger les animaux contre les intempéries

Le tarif des voyageurs sur les chemins de fer sera réduit. Les prix intérêt dans l'industrie de l'élevage de faveur seront annoncés plus tard. des vouilles, à travers la Province, Le Secrétaire de l'Association les fera intéret qui se manifeste d'une maniè- connaître, sur application, dès qu'ils

La première exposition Provinciale des grains de semence, sons les auset assistée par le Ministère de l'Agriculture du Dominion. (Branche spéciale des grains de semences à Calgary) sera tenue à la même date et dans le même édifice à Edmonton. L'admission dans les deux expositions sera gratuito.

Une copie de la liste des prix et entrées sera expédiée sur demande par le Secrétaire-Trésorier W. A. Fife, P. O. 213, Edmonton.

Elles sont nombreuses les améliorations que les cercles agricoles sont capables de réaliser dans leurs localités respectives et c'est de leur intelligente initiative que dépend, en grande par tie, notre progrès agricole en 1907.

Joseph-Evariste Racheté de l'esclavage.

Celrécit est extrait des Missions D'A FRIQUE des Pères Blancs, bulletin pa-raissant à Québec tous les mois.—Prix de l'abonnement, 50 ets par année. S'adresser aux Missions d'Afrique 37, rue des Remparts, Québec.

IEN émouvante est l'histoire de cet enfant que vous voyez là bas, le dos labouré de cicatrices, les lobes des oreilles percés glantés. et si développés qu'ils tombent prespris la tête et acquis une popularité ce viendront en grand nombre pour que sur ses épaules. Il paraît vieux,

Il y a quelque sept ans, le petit Ku endabune vivait paisible dans son village, avec son père Malipiro et sa mère Kaluba, encorè jeunes. On cultivait maïs, sorgho, patates douces, 'et le reste, sans aucune appréhension. Un jour, on vit les grandes herbes remuer ; au-dessus, de temps en temps, apparaissaient des têtes aux longs cheveux crépus, surmontés d'aigrettes de plumes. L'enfant était aux champs avec son père et sa mère, s'amusant à dépices du Ministère de l'Agriculture busquer des rats de leurs domaines souterrains. Mais un cri retentit: Mazi! Mazi!" les Mazitu! les Mazitu! (pillards esclavagistes), et de jeta de côté. tous côtes des gens affolés courent chèvres poursuivi par des lions, se pre- sert, boit longuement à une calebascipite en bélant vers son étable, et se se abandonnée, mange quelques resainsi ces pauvres Noirs s'entassaient à de force. Mais où aller, dans ce pays la porte de leur village, où ils ne pou- inconnu ? D'ailleurs il était malade, des cris d'effroi, 'tandis qu'arrivaient enflés refusaient de le porter. Il les brigands. Kuendabune courait de s'assit centre un arbre et se mit à tonte la force de ses petites jambes : pleurer. Un homme vint, le chargea tout à coup quelque chose s'abat sur sur ses épaules et l'emporta dans une

> coup de casse-tête, le ligote, le met de le marché. Les vautours suivent les côté, et court prendre sa part de la caravanes pour se repaitre des cada-

ge ? Il est facile de se le figurer. Les le moins malades, les soignent, puis clave, nous cria-t-il. Rendez-le-moi ou vicillards et les hommes qui offraient de la résistance étaient tués, les jeunes femmes et les enfants, liés les nuins derrière le dos et jetés brutalement la face contre terre, toutes les vations. C'est un de ces hommes qui bien vendu 200 francs! sans compmaisons pillées. Les brigands, après avait recucilli le petit Kuendabunc. ter tout le travail qu'il aurait fait une nuit d'orgie, rassemblèrent leurs prisonniers, les attachèrent par le cou à une longue corde et partirent pour d'immobilité forcée, il songea à son nous avoir vendu un mourant. de nouveaux exploits. Tout le butin père et sa mère, au milieu des champs ... Des soins assidus rendirent la sanfait au village fut divisé en paquets de mais, de sorgho et de patates dou- té au petit Kuendabune. C'est maindont on chargea les captifs de la veille. ces ! Quand il se sentit assez fort, il tenant Joseph-Evariste. Au commen-Malgré son jeune âge, Kuendabune demanda humblement à son maître cement, il a bien craint d'être tombé eut le sien fort lourd... Le pauvre pe- "Ta mère ! fit celui-ci, où est elle ? mais on l'a vite rassuré, et on lui a tit! la corde passée autour de son cou Tu es mon esclave ; si tu me reparles raconté que des personnes charitables lui faisait lever la tête, le blessant hor- de voir ta mère, je te tuerai." riblement et l'empéchant de jeter les veux à terre; aussi après quelques heures de marche dans la forêt, il avait le cou déchiré et les pieds ensan-

Quelles douleurs il endura pendant les quinze jours que dura cette chasse à l'homme, qui amenait sans cesse de nouvelles victimes et de nouvelles charges! Sa tête n'était qu'une plaie il fut malade de la fièvre, obligé de marcher quand même, entraîné qu'il était par ses compagnons de route, traîné par le cou ; et quand, épuisé, il tombait, un nerf de bœuf s'abattait brutalement sur son dos. Quelquefois, un homme mourrait, on le détachait, et il restait là dans le sentier... toute la caravane l'enjambait et les vautours s'abattaient sur son maigre cadavre. Un matin, malgré les coups, Kuenda bune ne put se relever. Froidement un de ses bourreaux le détacha et le

Resté seul, l'enfant, brûlant de vers le village. Comme un troupeau de fièvre, se traine à travers le camp depresse en foule à la porte pour entrer, tes de nourriture et recouvre un peu vaient passer qu'un à un, poussant et ses pieds déchirés et démesurément sa tête, et il tombe la face contre ter. vieille hutte pleine de vermine, dans un village abandonné. Il se croyait Un mazitu, qui l'avait étourdi d'un sauvé, mais il n'était que réservé pour vres de ceux qui meurent; ainsi des

vont les vendre. Plus lâches que les payez-moi! -On te le paiera, bonpillards armés, ils ne courent aucun homme, lui fût-il répondu; mais le dunger, et leurs esclaves ont plus de petit est très malade, il ne vaut pas prix parce qu'ils ne sont pas épuisés cher. Vous l'avez ensorcelé pour le par une longue marche et par les pri- faire mourir. Un garçon que j'aurais

des pieds s'étaient envenimées. Et 100 francs, et il partit en maugréant, combien de fois, dans ses longs jours mais content au fond, croyant bien la permission d'aller voir sa mère, une troisième fois dans l'esclavage, comprit alors l'horreur de sa situation, pauvres esclaves, nous envoyaient de

mais sans se désespérer, il résolut de quoi les racheter, pour en faire des se sauver. Les circonstances l'y aide-hommes libres. Ces rachats coûtent en rent, ou plutôt la Providence, qui moyenne 20 piastres. Les personnes avait sur lui des vues miséricordieuses. qui font cette charité deviennent des ser. Furtivement il se mêla aux por teurs au moment du départ, sans que qu'elles-mêmes désirent leur donner.

son maître, qui était absent, pût s'en apercevoir. Mais la fièvre le resaisit, on lui a dit qu'il devait prier pour ces et en arrivant à une journée de la chrétiens généreux. " Oh ! oui, répon-Mission, où devait passer la caravane, dit-il, car ils m'ont tiré non seulement on dut le porter. Ses nouveaux com- de l'esclavage des hommes, mais aussi pagnons de route l'abandonnèrent et de l'esclavage du démon. Ils sont bien un chrétien nous le conduisit. Rentré bons ces blancs : jamais je n'oublierai chez lui, son maître ne l'appercevant de prier le bon Dieu pour eux. Père, plus, avait soupconné qu'il s'était en- ajouta-t-il naïvement, vous écrivez fui avec la caravane. Il se lança à sa souvent à vos frères de là-bas, ditespoursuite et, à l'aide des renseigne- leur que le petit Joseph-Evariste

Mission. "Vous avez volé mon es-

La guérison fut lente, car les plaies chez moi." On lui jeta de l'étoffe pour Hypothèques et débentures d'écoles

Il du Canada touchées des malheurs des Un jour une caravane vint à pas- parents adoptifs de ces enfants qui portent plus tard au baptême les noms

Et quand il a été plus instruit, on ments qu'il recueillit, il arriva à la lis sont mes pères cux aussi." Louis Molinier, des P. B.

Envoyez vos commandes à

# Universal Coal Co. Ltd

qui fournissent le

#### Meilleur Charbon d'Alberta

venant des mines de Hemberstone.

Bureaux :

Coin des rues Jasper et 2ieme

Boite B. P. 237

'The Canada Life Investment Department"

Argent à Prêter

Sur fermes en exploitation aux taux d'intérét courants.

achetées.

W. S. ROBERTSON

#### Richelieu Hotel

J. N. Pomerleau, Prop

Pension: \$1.50 et \$2.00 Pension à la semaine : \$7.00

PRIX MODERES.

ALBERTA UNDERTAKING Co

R. U. STONE, Gérant.

Entrepreneurs de pompes funebres 546 le rue, vis-a-vis l'Alberta Colledge **TELEPHONE 261** 

SERVICE D'AMBULANCE. 

Moffat, McCoppen & Bull Co., Ltd. Entrepreneurs de

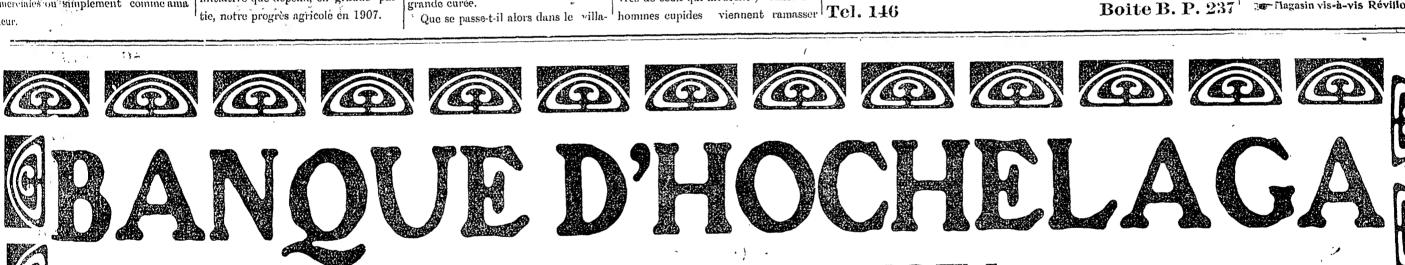
> POMPES · FUNEBRES 136 R e Rice A l'ouest du bureau de Poste

EDMONTON. 

#### J. E. CLARKE

SELLIER.

-Grand assortiment de-Harnais, Selles, Malles, Valises, etc. PRIX RÉDUITS Magasin vis-à-vis Révillon.



Incorporee en 1874 Capital payé \$2,000,000.

Fonds de réserve \$1,600,000

# Bureau Chef: Montréal

Président : F. X. St-Charles.

Vice-Président : Robt. Bickerdike.

Gérant Général : M. J. A. Prendergast

C. A. GIROUX, Gerant a Wontreal.

# Succursales dans les principales Villes du Canada

Emet des lettres de Crédit Circulaires pour les voyageurs, payables dans toutes les parties du monde ; ouvre des crédits commerciaux ; achète des traites sur les pays étrangers ; vend des chèques et fait des paiements télégraphiques sur les principales villes du monde ; prend un soin spécial des encaissements qui lui sont confiés, et fait remise promptement

Nous attirons l'attention spéciale sur notre Département d'Epargne, où l'on peut ouvrir un compte avec un dollar (\$1), sur lequel l'intêrêt au taux courant est payé aux déau plus bas prix du change. posants QUATRE FOIS PAR ANNEE le 1er Mars, le 1er Juin, le 1er Septembre le 1er Décembre. Le dépôt peut être retiré en partie ou en entier, sur demande, et sans aucune formalité.

Nous vous réservons toujours l'accueil le plus courtois

AVEC CROWN REAL ESTATE Co. Dureau temporaire 24 rue Jasper (vis-a-vis les bureaux du gouvernement.)

Succursale à Edmonton, C. E. BARRY, Gérant Local.















































#### THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

apital Rayé, \$10,000,000. Fond de réserve, \$5,000,000.

BUREAU CHEF - TORONTO

1 3. WALKER — Gérant Général, ALEX, LAIRD — Asst Gérant Général

SUCCURSALES DANS TOUT LE CANADA ET AUX ETATS UNIS,

#### DEPARTEMENT D'EPARGNES

Dépôts de \$1.00 en montant, redus, et intérêt alloue aux taux courants. Le déposeur n'éprouve aucun retard à retirer son argent.

"Succursale de Vonda, Sask., J. C. Kennedy, Gérant. Succursale d'Edmonton, Alta., T. M. Turnbull, Gérant.

#### Chas. Hall

a toujours un assortiment complet d'Epiceries, Confiseries et Papeterie

Coin des rues Septième et Jasper

### Bois de construction

BOIS DE CONSTRUCTION de tontes dimensions à vendre à de bonnes conditions. Ecrire à

#### Jos. Charlebois co GARIEPY & LESSARD, Edmonton

#### Canadian Northern Restaurant Le meilleur repas à 25c.

RUE McDOUGALL, entre le Bureau de Poste et le Archie Harrington, prop. magasin Cariépy & Lessard

#### L'Appetit vient en...

jetant un simple coup d'o il sur no memis. Ajoutez à cela un bon apér tif, un bon "cocktail," comme nous savons les faire, et vous êtes tout prêt à engloutir les mets succulents que

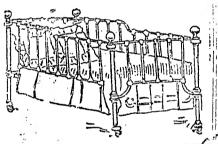
Nous ne negligeons rien. On peut se réserver une salle privée



ALBERTA CAFE Avenue Jasper, Edmonton

## Couchettes en Fer

### Matelas Elastiques



charge de deux chars de ces Marchandises ; et nous pou-von vous vendre un beau

\$9.50 Couchettes pour

\$4.00

L'Encadrage et la Bourrure recevront une prompte attention.

## CAMPBELL FURNITURE Co.

EDIFICE EMPIRE

TELEPHONE 118

#### Western Canada Land Co.

500,000 acres à vendre dans les districts de Stoney Plain, Rivière Pembina Morinville, Beaver Lake, Vermillon et Saskatchewan. Sadresser à Geo.T.Bragg, AGENT LOCAL, Eox 56 EDMONTON, Alta-

# Edmonuon Express & Transfer Company

Transport de malles et bagages, etc., effectué promptement. Déménagement de pianos et meubles, Charrovages, Hangarages. Nous n'employons que des hommes d'expérience.

144, Rue McDougall.



#### Faits Divers

Les exportateurs d'annimaux se fachent.

Winnipeg .- Dans leur réunion andelle des membres de l'association istle nom de Western Live stif au pouvoir d'eau de la rivière Shell. Bhispers a adopté à l'unanimité la resolution suivante :

vous apportons devant la com hr divoluemins de fer les très inféridures installations établies sur les chemins de fer du Manitoba, de l'Alberta et de la Saskatchewan, pour l'expédition des animaux vivants, et plus spécialement la déplorable condition des pares à animaux (Stock yards) dans beaucoup d'endroits; et aussi les façons inhumaines dont les animaux sont parqués dans les dépôts où aucun abri n'est établi."

#### l'immigration

Le premier groupe considérable l'immigrants est arrivé à Winnipeg vant hier, venant d'Europe.

Les nouveaux arrivés- au nombre de 200 sont tous anglais, ils vien nent pour y exercer leurs professions espectives ou se placer sur des terres

La plupart viennent des comtés si tués au nord de l'Angleterre.

Par un autre train sont arrivés 10 scandinaves, 15 galiciens, 10 Allenands et 6 Juifs.

D'autre part une dépêche de Montréal fait connaître qu'environ 800 immigrants de toutes nationalités sont arrivés et vont repartir pour l'Ouest et le Nord-Ouest.

virtuellement ouverte. Si l'on en juge qu'un char soit décroché et garé. Le par l'époque et le nombre de colons dé- chef de train fût bien obligé de se jà arrivé elle sera très brillante.

Lethbridge, Alta.-Un ranch de porcs.une belle · propriété récemment achetée aux environs de Lethbridge par M. A. E. Eaton et trois associés de la ville. Un homme expérimenté a été engagé comme gérant.

Trois mille animaux seront mis au ranch des le printemps. Il y en a déjà un millier d'achetés.

Les promoteurs de cette entreprise espèrent réaliser de gros bénéfices. C'est le premier ranch de ce genre Une bonne mesure. établi dans l'Ouest.

Calgary.-M, A. J. Lamis a été élu contre J. Ruttle.

Cette élection remplit la vacance qui existait au conseil de ville.

#### Exposition Annuelle.

bition Co." tenue le 6, il a été décidé ces deux mois compteront la même de tenir l'exposition annuelle les 9,10, | chose sur les six mois de résidence. 11 et 12 Juillet, Des prix élevés se ront attribués à la section des vaches La situation s'ameliore. aitières ainsi qu'à celle ndes animaux de boucherie.

> Les tramway.-Dans une réunion du omité des travaux public, il a été décidé d'appuyer, devant, le conseil un projet de construction comprenant une voie. ligue de tramway de 12 milles de long avec 12 chars qui voyageront d'un côté à l'autre de la ville, avec des embranchements sur la rue principale qui déserviraient toutes les autres rues perpendiculaires.

#### Au sujet de Cadeauxde Noel

La Mère a-t-elle des misères quotidiennes avec le vieux poèle qui rem plit la maison de fumée et cuit mal les aliments ? Ditesnous le ; nous vous vendrons un

#### "Farmer's National Steel Range"

à un prie de Noël et nous vous donnerons une garantie écrite comme quoi ce poêle devra vous donnell entière satisfaction, nous enga--ingeant à remettre votre argent dans le cas contraire.

Nous avons vendu plus de 300 de ce poêles, et tous donnent satisfaction complète.

Nous accomplissen toujours nos pro-

Lundy & McLeod **EDMONTON** 

#### Prince Albert. - Une délégation de Chambre de Commerce, comprenant e président et le secrétaire de cette chambre a soumis au conseil de ville,

le rapport de M. C. H. Mitchell, rela-

Ce rapport conclut que pour un coût relativement bas les pouvoirs d'eau pouvaient être suffisamment développés pour faire face aux nécessités de la ville pendant de longues années à

Le conseil a accueilli favorablement le rapport et a promis de faire tout le nécessaire pour développer les pouvoirs d'eau qui 'augmentent considérable ment les chances qu'a Prince Albert pour devenir une ville industrielle.

#### Pense Sask .- Une mesure energique.

Les citoyens de ce village et du district environnant viennent de prendre une mesure énergique pour se procurer du combustile.

Depuis quelque temps ils souffrent de la disette de charbon ; un grand nombre d'entregeux ont été réduits à brûler de l'avoine et autres grains, quelques-uns on déjà brûlé tous leurs piquets de cloture, les racks, etc. Personne n'avait plus de quoi faire du feu.

Un train devait passer à 1 heure du matin ; une soixantaine d'hommes déciderent de s'emparer du charbon qu'il pourrait porter.

Le train 76, conducteur Neil Morrisson avait justement plusieurs wag gons de charbon. Les habitants refu-La saison d'immigration est donc sèrent de le laisser partir jusqu'à ce rendre aux désir des assaillants. Ceuxci constituèrent aussitôt un comité comprenant les marchands de charbon Un grand ranch de porcs va être de la localité, pour assurer la distribuétabli au printemps prochain dans tion du charbon et le paiement intégral à la compagnie.

> Regina.-Le gouvernement provincial a décidé que, si par suite de la ra reté du combustible, quelques écoles étaient obligées de fermer leurs portes, le gouvernement n'en continuerait pas moins à payer comme si elles étaient en fonction.

En réponse à la requête de l'Hon. W. R. Motherwell, membre du comité de l'agriculture, Sir Wilfrid Laurier a hevin par une majorité de 22 voix autorisé par télégramme la coupe du bois de chauffage sur les terres du gouvernement et les réserves indiennes Le même télégramme annonce que les homesteaders, maintenant sur leurs terres, pourront s'ils le veulent, quitter A la réunion de la "Calgary Exhi-leur homestead pendant deux mois,

Grace aux mesures prises par les municipalités qui ont contribué à deblaver la voie du C. N. R. on peut considérer la disette de charbon comme terminée. Les chars sont arrivés en grand nombre tout le long de la

Le vent chinook qui a commencé à ouffler et a porté la température à 48 ou 50 au-dessus de zéro a amélioré la situation du bétail.

Le gaz naturel.

Dans une réunion du seil de ville, M. T. Dunnerale, expert pour le gaz, de Winnipeg, qui a été appelé pour renseigner le conseil sur la demande de franchise faite par une compagnie au sujet de l'exploitation du gaz naturel, a conclu en faveur de l'exploitation par la munici-

M. T. Dunderale soumettra un apport détaillé, au conseil, donnant toutes les informations nécessaires pour l'adoption du plan qu'il conseil-

La seconde session de l'assemblé législative de la Saskatchewan a été conyoquée pour le jeudi 21 février.

L'Honorable Premier Ministre Walter Scott, en convalescence n'assistera 🕏 pas à l'ouverture et ne prendra pas part au gouvernement.

Dès que son état le permettra il paitira pour le Sud.

# The Acme Company Limited

# Chaussures de bon gout POUR DAMES.

Demoiselles, Enfants, Hommes.

Nous faisons actuellement dans nos vitrines de la rue Jasper, une exposition de chaussures à la mode pour le printemps qui commence et l'été prochain. Vous verrez là toutes les dernières productions des plus célèbres fabriques. Il y en a de New-York, Toronto, Montréal, Minneapolis, Aylmer, London, Québec, St-John, Brompton, Galt, Kettering, Angleterre, de tous les centres manufacturiers importants.

## L'Exposition dans la vitrine

ne représente pas toutes les différentes marques que nous avons : nous avons un assortiment beaucoup plus considérable, que les employés de ce rayon vous feront voir avec plaisir.

Venez et rendez-vous compte de ce qu'est notre magasin.



# The Acme Company Limited

#### POUR VOS EPICERIES ET PROVISIONS

Si vous désirez la qualité aussi bien que la quantité, à des prix raisonnables,

W. A. HAZLETT.

Épicier moderne, coin des Rues Jasper et Huitième. Nous payons Argent comptant les œufs et le beurre frais.

# Placements Exceptionnels

Lot 105,	Bloc	11	\$1,000.00
	15	12	1,000.00
4 mano 200 142,	14 Mg & 66	12	1,000.00
samplian ham State 152,	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	12	1,050.00
/at a did simple 153,	٠,	12	1,050.00

#### (april 113 et 114 coin bloc 12, \$2,100.00 Conditions tres faciles

WATSON & Co.

Ave. Jasper



\$150. en prix

\$150. en prix

### Nos Abonnés seuls sont admis à concourir

Premier Prix: une bourse de \$50.00 en Or.

Deuxième Prix : une bourse de \$25.00 en Argent.

Troisième Prix : une bourse de \$15.00 Quatrième Prix : une bourse de \$10.00 Plus 15 autres prix consistant en objets divers tels que livres, chromos, etc.,

etc., tous d'une réelle valeur.

#### Les Conditions

Notre concours ayant pour but de répandre davantage notre journal, les conditions sont les suivantes :

Pour prendre part au concours chaque lecteur devra recruter trois nouveaux abonnés et nous envoyer le prix des trois nouveaux abonnements, soit trois dollars.

recevra en échange un bon pour le concours. Ce bon portera un numéro d'ordre. Nous en conserverons un talon. Chaque concurrent aura droit à autant de bons qu'il aura de fois trois

Coci revient à dire qu'avec un peu d'initiative, les concurrents sérieux peu-

ventacquérir un nombre illimité de bons, c'est-à-direde chances de gain. 40 Les abonnés peuvent être recrutés partout autour de vous, dans votre, ancien village, parmi vos parents ou amis de la province de Québec ou des Etats-Unis.

A la fin du concours tous les bons seront placés dans un sac et le jour fixé; à l'heure et au lieu indiqué, en présence de tous les lecteurs qui se rendront à notre invitation, il sera procédé au tirage.

Les noms des heureux gagnants seront publiés dans nos colonnes. Les prix seront versés sur la présentation des bons gagnants ou sur leur réception par la poste.





Les négociations en vue d'établir un chemin de fer électrique à l'est d'Innisfail, jusqu'à Mayton et Ghost Pine, où se trouve une des meilleures mines de charbon jusqu'ici découvertes dans | Alberta, sont énergiquement conduites. Elles rencontrent partout les meilleurs encouragements.

Rosthern, Sask .- Le gouvernement provincial a offert une récompensa de \$200 à toute personne qui donnera des informations susceptibles de faire capturer l'assassin ou le assassins de Michael Kaminsky, tuć à Rosthern le 3 janvier dernier.

Les détectives et la police montée uivent actuellement une piste. Les Hébert, Mr et Mad. Dr A. Giroux, autorités disent que sous peu les coupables seront arrêtés et traduits devant la justice.

#### ST-ALBERT

à Perron leurs amis de St-Albert se Léo Levasseur, Léon Levasseur, jr.

Innisfail.—Chemin de fer électrique. réunissaient pour leur témoigner leur estime en leur présentant de magnifi-

> Les héros de la fête avec leur courtoisie habituelle ont répondu en terme très choisis à l'adresse de M. Loi-

Des discours de circonstance furent prononcés par Mr le Maire de St-Albert, A.C. Hébert, Dr Giroux, A.Loiseau, J. Coulombe, J. A. Piquette, L. intense, une foule considérable y assis- de la province, servent d'exemple pour Boudreau, L. Levasseur, Geo. Deslau- tait. riers, A. Lapierre, A. Lambert, J. Cha

Les jeunes s'en donnèrent à coeur Etaient présents Mr et Mad. A. C. de la Compagnie. Mr et Mad. J. Coulombe, Mr et Mad O. Leblanc, Mr et Mad. Geo. Deslau-

Melles A. Campeau, Loiselle, Ganné, Coulombe, St-Jean.

MM. L. Levasseur, L. Boudreau, J. A. Piquette, Jos. Charbonneau, A. Loi-Dimanche le 3 Févrior à la double seau, Jos. Cousineau, J. Chave, A. Lamoccasion de l'anniveraire de Mr et bert, A. Lapierre, Geo. Loiselle, J. Mad. F. Perron de la maison Hébert Cloutier, J. Sévigny, Jos Bourgeois, commencera à Edmonton lundi pro-

MM. Hébert & Perron ont vendu à Mr Dussault de la ville d'Edmonton leur briqueterie. Le nouvel acquéreur aussitôt que la neige aura disparu.

Les funérailles de Madame Beaudry, mère du R. P. Beaudry, O.M.I. ont eu lieu le 4 février dans la cathédrale de St-Albert ; malgré le froid d'animaux choisis entre les meilleurs

Mr J. A. Piquette, gérant de la "St. Albert Milling Co." est parti il joie, musique, chant, danse durerent y a quelques jours pour Athabasca jusqu'à une heure avancée de la nuit. Landing pour y surveiller les intérêts

#### Cours .D'Instruction

Le cours d'instruction sur les aninaux de ferme et de boucherie, organisé par le ministre de l'Agriculture, et qui depuis quelques jours est annoncé dans nos colonnes, page 8

Le cours a déjà été fait à Medecine; Hat, Magrath, Red Deer, Innisfail devraient se rendre nombreux à ces et est professé maintenant à Lacombe. cours. Tous les sujets traités sont d'un se propose de commencer les travaux Partout il a obtenu un franc succès et intérêt immédiat. partout un grand nombre de cultiva-

> teurs et éleveurs s'y ont rendu. L'enseignement est donné d'une fa con absolument pratique. Deux chars

démonstrations. Un certain nombre d'animaux, pris parmi les meilleurs de district, complèteront le choix.

Les cours seront faits par M. H. A. Craig, superintendant de l'établisseent des foires et exposition, de la Province. Il sera assisté par M. C. M. MacRae du ministère de l'Agriculture du Dominion. S. H. Hutton, superintendant de la ferme expérimentale de Lacombe.

Bryce Wright de DeWinton, W A. Munio du ministère d'Agriculture ainsi que d'un certain nombre d'instructeurs compétents.

Les fermiers et éleveurs canadiens

Les connais a ices qu'ils pourront y acquérir sont de nature à leur éviter beaucoup de mécomptes et aussi à leur procurer des bénéfices.

En instituant ces cours le ministre de l'Agriculture a rendu un signalé service aux cultivateurs et éleveurs. A ces derniers d'en profter. Ces cours ont été suivis très attentivement par tout où ils ont déjà eu lieu, nous avons tout lieu de croire qu'il en sera de mê me à Edmonton Nous serions particulièrement heureux, si dans la foule des cultivateurs, nous voyons un

Le prix d'admission pour suivre ce cours est de un dollar. L'argent ainsi réuni sert à constituer les prix donnés au concours qui termine les cours aux instructeurs.

Les cours auront probablement lieu dans les locaux de la "North West Farm implements Co.'

 $\phi$  . The contraction of the contraction of the contraction  $\phi$  ,  $\phi$  ,

Voilà des marchés CERTAINS

Un lot, coin des rues Heimick & 1e rue, 150 pds de front sur la rue, 100 pds de profondeur — \$10.000.

Lots 182-183 première rue \$7.000 Ave Jasper, Bloc 3, un lot à \$500. du pied Ave Jasper, Bloc 13, un lot à \$4,000

CRYSTALL BLOCK

Agent pour les Clavigraphes OLIVER.

Xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

# Excursions dans l'Est par le Canadian Northern Railway

d'Edmonton à Montréal et Est, et retour. Bons pour trois mois. Tarif au prorata pour les endroits à l'Ouest de Montréal

Billets en vente du 24 Nov. au 31 Déc. Ketour-Les billets sont bons pour trois n.ois et ce temps peut être prolongé

moyennant un faible montant payé à l'agent. Des arrangements peuvent être conclus pour arrêts à divers points.

Excursions aux Etats-Unis.

A St-Paul, Minnéapolis, Duluth, et autres endroits dans Iowa, Missouri, Illinois, Nébraska. Wisconsin. Billets en vente à toutes les stations dans Alberta et Saskatchewan, du l'au 31 Déc. Billets bons pour trois mois.

> Service excellent, service de wagons-lits et réfectoires de première classe Pour information complète, voyez ou écrivez à

Wm. E. DUNN, Agent des billets

115 rue Jasper Telephone 225 EDMONTON, Alberta.

# The Mays Coal Co., Ltd.

Le meilleur charbon sur le marché

Celui que la ville emploie. Le meilleur et le moins cher.

Charbon et Bois Corde

AVE. JASPER,

Téléphone 151

Edmonton

## Mountifield & Graves

SUCCESSEURS DE Jno. E. Graham, & Co.

## Courtiers, Comptables. et Agents d'Immeubles.

BUREAUX: 334, Ave Jasper, à côté de l'ancien Bureau de Poste. - - - TEL. 371.

couleurs à ses trois frères cadets, et les curité, trois lumières de forme allon-grand comte n'ont pas, besoin d'eux, Berthor; quelque chose d'étrange chrétiens, qui les voyaient toujours gée qui figuraient sur le sol trois hom- visibles et tenant l'épée nue à la main adviendra dans la maison. ensemble au plus fort du danger, les mes couchés. Ils approchèrent et vi- si quelque danger menace le sang de avaient surnommés les trois hommes rent qu'en effet c'étaient trois sque-Berthor. rouges,

be grand comte Berthor, ayant appris le trépas glorieux de ses frères, qu'il aimait tendrement, fit construire trois comtes Berthor. dans ses caveaux funèbres un mausodes émissaires en Palestine pour recou- rent : vrer les restes mortels des trois chevnavec beaucoupide peine, soit par mer, soit par terre. Quand les envoyés du Louis avait regagné ses Etats et les infidèles étaient de nouveau maitres de os de cent mille cadavres les ossements rection de l'occident. C'était les trois de vos trois chiens de chrétiens.

Pour remplir jusqu'au bout leur mis- de la patrie. i i on, ils allèrent, en effet sur le champ valiers; mais de même que les yauz vide avait éts ouvert et que, d'eux; dans la cour d'honneur! tours et les chacals avaient dévoré mêmes, les trois morts y avaient pris tonte la chair, les barbares habitants place ....."

deles, immolés par leur épée. C'était au re, les envoyés du grand comte, décou- fois qu'un Berthor, nait, meur tou se bien que les gens de la maison, voyge, qui bâtit le château où nous som- laient enfin se retirer, lorsqu'ils aper- du baptême, des noces ou des funérailmes. Berthor le rouge avait donné ses gurent à quelques pas d'eux, dans l'obs-les, invisibles si les descendants du lettes qui brillaient ainsi dans la nuit.

Les envoyés du grand comte, saisis gne.

lée ornée de trois statues, et envoya d'admiration et d'épouvante, s'écriè--Messeigneurs, nous sommes venus

nous y serons rendus avant vous. "En effet, comme les envoyés retout le pays. Les infidèles se moqué- tournaient vers la ville, ils purent rerent des émissaires du grand comte et marquer qu'une lueur, faite de trois leur dirent : Allez chercher parmi les 1 mières, marchait au loin dans la di-

de bataille de Massoure, et chercherent dejà trois mois, qu'une certaine nuit, sanctionné par la loi laïque. L'idée avait sonné du cor poussa son cheval depuis le nactin jusqu'an soir, espérant la chapelle s'était illuminée toute seu- de son frère Otto lui revint, et il s'équ'une pièce d'armure, un lambeau de le, et que toutes seules les cloches cria : votement, quelque chose, enfin, lour arnient tinte; or, le jour qui suivit i rait reconnaître les os des trois ch: cette nuit, on put voir que le sépulcre levis et que co carrosse entre jusque

qui de pouvait prendre. A la nuit noi- lain, que, depuis ce temps-là, chaque vastes manteaux de velours rouge, si tres?

Ce sont les trois hommes rouges De ces bouches immobiles, trois voix que vous avez vus en rêve, monseisortirent, disant : Nous sommes les gneur, et Dieu ne veut pas, sans doute, que la race des comtes s'étei-

-C'est très-bien, dit le vieillard : mais où trouver une femme?

Il n'avait pas achevé ces paroles liers. A cette époque, on voyageait chercher vos ossements pour les por qu'un son de cor se fit entendre au-délà du pont-levis du château. Le comte les maîtres du château. S'ils avaient - Reprenez en paix le chemin de se dirigea vers la fenêtre et vit un été présents, peut être que le carros grand comte arrivèrent en Asie, saint l'Allemagne, répondirent les voix ; carrosse attelé de quatre beaux chevaux blancs. Le carrosse portait les armoiries de Berthor avec ce signe qu'on nomme une brisure, dans le langage du blason, et qui indique la

> Depuis bien des années, le comte comtes Berthor qui regagnait le sol avait perdu de vue son frère Otto, ne d'un mariage légitime au point de vue Après bien des fatigues, il y avait chrétien, mais qui n'avait pas été

> > -Qu'on lache les chaines du pont-

Autour du carrosse, trois écuyers chevauchaient. Leurs tuniques noires de ces contrées avaient pillé tout e - On dit, poursuivit le vieux chape- s'enveloppaient dans les plis de trois

temps du grand comte Berthor le Rou- ragés par l'inutilité de leurs efforts, al- marie, les trois hommes rouges sont ant cela en allant ouvrir les portes, se disaient les uns aux autres :

-Voici les trois hommes rouges de

Le majordonne Blasius ajouta: -On les voit chaque fois qu'un Berther nait, se marie ou meuri.

-Berthor est né il y a lengtemps pensaient les servantes. Il n'a plus l'âge où l'on se marie. Dieu nous proté ge! c'est donc qu'il va mourir?

Le baron Reynier, le margrave Al bert et le chevalier Noir étaient à la chasse dans la forêt, car ils se condui saient comme s'ils eussent été déir se n'aurait pas franchi si aisément le pont-levis. Le carrosse avait ses por tières fermées et nul ne put voir ce qu'il contenuit.

Le vieux comte quitta ses appar tements et vint jusqu'au perron, croyant recevoir son frère. Quand il arriva devant la grande porte ouverte, le le carrosse était au milieu de la cour. Celui des trois hommes rouges qui

vers des degrés et dit : - Comte, votre frère Otto est mort et nous yous amenons sa fille, afin que vous lui donniez votre protection pendant votre vie, votre héritage après

votre mort. -Qui êtes-yous? demanda Berthor et pourquoi vos visages restent ils cachés sous les larges bords de vos feuLe chevalier rouge répondit : - Qu'importé?

Il s'inclina jusque sur la crinière de son cheval, ses deux compagnons l'imitèrent et 'tous les trois piquant leurs montures; franchirent le pontlevis aŭ galop.

Pendant'un'instant la sentinelle des nurailles pat voir des longs plis de eurs manteaux rouges flotter sous les rayons du soleil, puis ils disparurent dans le grand bois de mélèzes qui couvre la croupe de la montagne.

Le chapelain descendit les marches et ouvrit la portière du carrosse. Il contennit une jeune fille de dix-huit ans, blanche comme un cygne. L'azur du ciel était dans ses yeux et ses cheveux blonds lui faisaient une couronne d'or.

Le chavelain la prit par la main et la conduisit à Berthor en disant : -Vous demandiez où trouver me femme, comte : voici votre com-

Le vieux seigneur, la voyant si bel- sales! -Que n'ai-je un cher fils, nou

voir près de moi deux enfants heu-

reux! Il ajoute tout haut et avec tristes-

-Je suis trop vieux, elle est trop -Qu'importe? repartit le chape-

Et la douce voix de la jeune fille n' eta, tandis qu'elle s'inclinait sur la main du vieillard : -Qu'importe?

demander conseil sans doute dans une circonstance și délicate.

Ses yeux rencontrèrent à la voûte l'écusson de Berthor qui partout pendait, rouge avec trois cimeterres d'or menaçant une main désarmée. La de vise enroulée autour de l'écu rappelait le beau fait d'armes du premier comte Berthor qui avait répondu, sans épée ni lance, au défi de trois Sarrazins: "qu'importe!" et qui les avait vaincus.

--Qu'importe! dit aussi le vieux comte, ragaillardi par cet encourageant présage. Notre seigneur Dieu aime les hommes de ma race et je n'ai après tout que soixante ans. Majordome, prépare la chambre bleue où reposait madame ma mère, dont le nom soit béni. Celle-ci est désormais la maîtresse au château de Berthor. Je lui donne mes domaines avec ma couronne de comte. Qu'on se le dise dans les fiefs nobles et dans les chaumières vas-

LE MARIAGE

H. W.

Quand les trois : Trontés coquins qui voulaient l'hérit ige du comta Berthor revinrent de la cha se, ils jetèrent feu et flammes. Le baron Reynier, qui était le plus méchani des trois, jura qu'il aurait raison de cette blonde ieune filla dont l'apparition dérangenit tous ses projets. Il tint conseil

Tons les trois résolurent de s'opposer au mariage. Mais quand ils se presenterent devant le comte Berthor, D'ordinaire le vieillard, affaibli par l'âge et aussi par la maladie ne savait

#### LA TOUX ET. LE RHUME

Peuvent être promptement Guéris.

## BAUME RHUMAL

convient à tous les âges. Petite dose. Guérit les rhumes obstinés, la toux, l'enrouement et toutes les affections de la gorge et des poumons. Donne un soulagement instantané et permanent. Il est indispensable dans toute famille. Bon surtout pour les enfants. Prix : 250 la boutelle

Le comte leva les yeux au ciel, pour avec le margrave Albert et le cheva-

ils trouvèrent bien du changement. point leur résister. Aujourd'hui ce fut différent : il les regarda en face, Reynier, l'orateur de la troupe, il ré-pondit bravement: Qu'importe ! pondit bravement: Qu'importe i Les trois coquins ne le reconnais aient

A suivre

# Venez nous voir?

# Crown Real Estate Company

H. MILTON MARTIN

J. ALMON VALIQUETTE

# NOTES LOCALES

Mr De Blois Thibaudeau, jusqu'ici gérant du Crédit Foncier F. C. à Edmonton, vient de résigner sa position, et fera dorénavant parti d'un nouveau bureau d'affaires en vue, qui représen tera le département de Prêt et Vie de l'assurance "Manufacturers Life."

l'Hon. Sénateur Roy, MM. J. E. Laurencelle, Léon Bureau, (Versailles, France) et De Blois Thibeaudeau comme directeur gérant, vient de se former à Edmonton sous le nom de "Jasper's Limited " et s'occupera d'affaires fi nancières en général, vente d'immeubles, Négociation de prêts, Assurances, Vie, Feu et Accidents.

Mr Omer St-Germain, avocat dont nous avons annoncé le retour dans notre dernier numéro va ouvrir son bureau, au deuxième étage du Cristal Block, Jasper avenue.

Mr Omer St-Germain a été pendant quelques mois au bureau de MM. L Dubuc et A. Dubuc, il n'est donc pas un inconnu pour les canadiens fran-

Son expérience dans les affaires et soin tout particulier qu'il y apporte sont pour lui de sûrs garants de succès. Pour mémoire : Il obtint l'été Leduc, l'acquittement d'un sujet ita- y a quelque temps les sentences prolien accusé d'assaut grave sur un de ses compatriotes.

Mr B. Crochetière, et sa famille, de Montréal viencent d'arriver à Edmonton.

Mr Crochetière a l'intention de s'établir dans l'Alberta.

Mr I ucien Letellier est reparti pour Québec, après un séjour de quelques semaines dans l'Alberta.

Il est allé chercher sa famille et va venir se fixer définitivement à Edmon-

Soirees dansantes. - I es Canadiens Français d'Edmonton tienment decidement à s'amuser beaucoup avent d'en-

s'en sont dont s à cœur joie.

· Fidèles ex anciennes coutumes élevé à 1,050,000 livres de beurre. Madame B:rubé et Madame O. Tessier avaient f it préparer d'excellents réveillon auxquels les invités ont fait des particuliers ou à des sociétés. Le largement honneur.

Une nouvelle maison de commerce.—La ge fonctionnent dans la Province. maison T. McLeod Holiday, quincail- L'Alberta ne tardera pas à prendre lerie fine, a décidé d'ouvrir une salle une grande place dans l'industrie d'exposition permanente à Edmonton. laitière du Canada. Les locaux nécessaires ont été loués au Cristall Block.

de cette sucçursale.

Le chinook .-- Depuis huit jours la températuré s'est radoucie considérablement. Le chinook souffle avec force. La neige fond et l'eau commence à circuler dans les rues. Obligés de patau- indiquer les variétés de pommiers qui grée. Il semble presque que l'on re-dans la Province. grette les jours de grand froid.

Le thermomêtre a marqué hier - 50 F. Pardessus et fourrures ont été abandonnés pour faire place aux toilettes liam Whyte, second vice-président du multiples de manutention profite aux claires et aux vestons. Tout C.P.R. est venu à Edmonton, R. Ja. minotier, jamais à l'habitant. serait pour le mieux si la bouc... Mais mieson, superintendant démissionnaisi ce vent béni nous cause quelques re, J. A. M. Ainkons, avocat et W. yeux. petits désagréments en ville combien E. Brooks,ingénieur du C.P.R. étaient il rend de services à la campagne.

chers l'ont salué. Pendant de trop spécial. longs jours, leurs animaux ont pâti du | Ces messieurs sont venus pour étu- dans la mesure du po-sible le prix fioid et de la faim. Des dépêches verant dier les nouvelles propositions fait s de la farine manufacturée dans le du sud, nous annoncent que la neige par la ville. Flusieurs points ont district, 

sez de foin pour permettre aux animaux de brouter jusqu'au printemps, qui comme tout semble l'indiquer sera précoce cette année. Peut-être aurons nous encore quelques jours de froid, mais ils ne sauraient être nombreux, l'hiver est rompu.

Le Departement d'Agriculture. - La rapport qui a été déposé devant parlement par le Ministre de l'Agriculture montre l'activité Une nouvelle société composée de prodigieuse avec laquelle cette branche du gouvernement a travaillé depuis sa création.

En seize mois le ministre de l'Agriculture a non seulement créé de toutes pièces l'organisation de son ministère. mais encore il a organisé les branches suivant e Inspection de la laiterie, inspection des graines nuisibles, protection du gibier, organisation du bureau des marques (brands), inspection des animaux, organisation des foires et exhibitions, branche de l'h giène statistique, d'aviculture et en fin la création de 7 stations expérinentales d'arbres fruitiers.

Le rapport montre qu'une active campagne a été faite pour augmenter instruction agricole.

70 réunions agricoles ont été tenues et 16 cours d'instruction sur les animaux pour le marché et la ferme ont été faits à travers la province.

Une campagne vigoureuse a été me née à l'effet de détruire les graines dernier, alors qu'il avait son bureau à nuisibles. Nos lecteurs ont pu lire il noncées contre un fermier coupal le d'avoir semé de mauvaises graines et un gérant d'élévateur courable d'en avoir vendu sans les broyer au préala

La campagne entreprise par M. Finl 1y pour obtenir le relèvement du prix des animaux de boucherie est trop récente pour que nous ayons besoin de la rappeler. Le ministre entend prc- raîtront ridiculement petits au recentéger les cultivateurs et ranchers dans cement de 1911 car le mouvement

nscrits corformément à la loi sur l'o levage des chevaux. Sur ce nombre 329 sont de sang 'mélé et .162 seulc-

ment sont des animaux de pur sang on, ont eu lieu l'une vendredi, chez un bon pied. Pendant l'année le mi- tité. A côté des 18 crémeries du gouvernement il en existe 26 appartenant à rendement de ces crêmeries a atteint 800,000 livres. 7 fabriques de froma-

Le rapport contient aussi différentes matières, relatives aux hopitaux, Mr G. Gurney Walker sera gérant soins incurables, charité publique et diverses mesures

les naissances, mariages et décès. Pour ce qui a trait à l'établissement des stations d'essai pour les arbres fruitiers, le ministre croit que dans quelques années on pourra ger dans la boue, tout le monde mau- pourront être cultivés avec sucsès

à Edmonton ces jours derniers. Il: C'est avec allégresse que les ran- étaient venus de Calgary par train il suffit simplement de donner au fer-

décidé qu'ils seront étudiés de nou-

On espère cependant que les dernières difficultés vont disparaitre et que l'on va arriver à une entente.

du C.P.R. Le maire Griesbach a décidé de tenir les débats secrets jusqu'à ce que l'entente soit définitive.

la autorisé la reproduction d'une note par laquelle il fait savoir que les regoriations sont en bonne voic et que l'on s'attend à une prompte solu-lici. la Fanfare Saint-Jean-Baptiste

Les représentants du C.P.R. sont repartis samedi soir vers le sud.

Statistique. - Un livre donnant la population par sexe du Manitoba et des nouvelles provinces et un somde l'élevage pour 1906 vient de paraitre vendredi dernier à Ottawa.

Dans le Manitoba le récensemen de l'année dernière repartit la population comme suit 205,183 hommes et 160.505 femmes. La ville de Winnipeg compte 50,461 hommes et 39,692 emmes; Brandon 5,756 hommes et 4,652 femmer.

Le livre ne nous étant épas encore parvenu nous ne pouvons, donner encore les proportions de la population pour notre province.

En 1906 dans les trois provinces il y avait un total de 120,439 fermes. Cours d'instruction sur ce qui donne une augmentation de

Le Manitoba compte 35,141 fermes, la Saskatchewan 54,787 et l'Alberta 30,511.

L'augmentation du nombre des fernes depuis 1901 a été de 3,629 pour le Manitoba, 41,407 pour la Saskatchewan, 20,778 pour l'Alberta. En chevaux contre 340,329 en 1901 pour les trois provinces. Le nombre a plus que doublé.

L'augmentation des vaches laitières est moins considérable en effet : 244 216 en 1901 elles sont 384,006 en

Les autres bêtes à cornes passent de 698,407 à 1,590,192. Ces chiffres dans leur sobre élo-

quence montrent les progrès extraordinaires faits par l'Ouest dans une période de 10 ans.

Ils seront reu de chose et nous patous les cas et de toutes les manières. d'immigration ne fait à peine que Le rapport montre que pendant commencer vers le Nord-Ouest et l'année écoulée 491 étalons ont été tout annonce qu'il dépassera en puissance les plus belles périodes des Etats-Unis.

La farine importee. — La cousomma-Ce fait a une très grande importan- tion de farine étrangère est très contier en Carême, période de pénitence. ce et montre combien il reste à faire sidérable dans notre Province où ce-Deux soirées fort bien réussies, dit pour placer l'élevage des chevaux sur pendant on produit du blé en quan-

Madame Bérubé, l'. tre lundi chez nistère est rentré en possession des Cette situation a ému la chambre Madame O. Tessier Pius de cent per-crêmeries jusque là exploitées par le de commerce d'Edmonton qui cherche sonnes se pressaient chez leurs aima- gouvernement du Dominion. Il en a un moyen pour faire consommer la bles amphitryois. Jeunes et vieux établi 7 nouvelles. Le rendement total farine provenant du blés récolté dans des crêmeries du gouvernement s'est le district d'Edmonton et manufacturde sur place.

Dans une réunion tenue vendredi soir il a été dit que, se servir de farine importée dans le district d'Edi Edmonton, 18 Jan. 1907 monton, c'étaite agir et contre les meilleurs intérêts du district.

Cela est juste, mais il aurait été peut-être sage de rechercher la cause exacte de ce phénomène et peut-être l'aurait-on trouvée facilement si l'on

s'était posé cette question. Les fermiers ont-ils actuellement un avantage matériel à acheter la farine manufacturée dans le district?

Pour répondre à cette question, il aurait fallu chercher et l'on aurait Les fermiers vendent leur blé aux

ninotiers, au prix d'exportation. Ils achètent la farine quelquefois de qualité ipfégieure, au prix d'importa-

La suppression du prix de transport du blé vers l'Est et du transport La ville et le C.P.R. - MM. W. Wil- de la farine yers l'Ouest, plus les frais

Ceci trouvé, le remède saute aux

Pour encourager la consommation locale de la farine de notre district, mier sa part de bénéfices en réduisant

#### été discutés et finalement il a été UN PEU DE COURTOISIE S.-V.-P.

Il y a à Edmonton deux fanfarcs, Fanfare Saint-Jean-Baptiste et la City Band.

Il devrait exister entre ces deux groupes une émulation favorable au Considérant, les tendances qu'ont progrès. Mais loin de ressentir parcilcertaines gens, à spéculer sur l'entrée le émulation, la City Band nourrit contre la Fanfare Saint-Jean Baptiste la plus basse jalousie. Ce sentiment méprisable se mani-

feste par des moyens plus méprisa Cependant pour satisfaire le public bles encore que le public juge plutôt Ces deux sociétés étaient en concurrence pour obtenir un contrat avec le Horner's Rink, pour des raisons que nous n'avons pas à examiner

> eût la préférence. Les membres de la City Band usant de procédés inqualifiables essayèrent tous les moyens pour ruiner la réputation de la Fanfare Saint-Jean-Baptiste dans l'esprit du pablic.

Ils se rendirent en foule au rond à patiner, poussèrent des cris injurioux contre la fanfare, demandèrent de maire des statistiques de la culture et la meilleure musique, et exitérent les gamins qui patinaient à se joindre à

par plusieurs artistes de la ville.

Il serait temps que la City Band change sa manière d'agir et devienne plus courtoise. Nous pensons que faire connaître sa conduite an public qui la jugera, est, le meilleur moyen d'obtenir le résultat que nous cher-

Les Membres de la Fanfare Saint-Jean-Baptiste.

# les animaux

Pour le marche et la ferme

Les concours d'instruction de deux jours donnés par les années passées ont soulevé un si grand intérêt que le Mouvements " Waltham, " 7 pierres département de l'agriculture a décidé de faire des cours plus longs assisté 1906 le recensement accuse 682,919 par des organisations locales, comme

> A LACOMBE, du 5 au 15 fevrier: A EDMONTON, du 18 fevrier au 2 mars.

Les animaux seront amenés dans la salle d'instruction et un corps d'instructeurs compétents seront là à chuque réunion pour donner des instructions complètes sur les conformations désirables, ou non désirables, des divers animaux.

Le soir, auront lieu des conférences sur l'élevage du bétail.

Ces instructions spéciales seront sur les soins à donner aux animaux qu'on prépare pour l'exposition. PROGRAMME

Mardi -- Vaches pur sang -- pour la boucherie.

Mercredi — Vaches pour la boucherie Jeudi — Moutons et Porcs Vendredi-Moutons et porcs Samedi — Pores (Block-test). DEUXIÈME SEMAINE

Lundi — Vaches laitières, Murdi — Chevaux légers. Mercredi - Chevaux légers et pesants. Jendi - Chevaux pesants. Vendredi -- Concours.

Deux chars d'animaux choisis parmi les meilleurs de la Province seront amenés aux cours. En plus les meilleurs animaux de la localité seront employés.

Un prix d'admission de \$1.00 sera chargé aux personnes suivant les cours. Cet argent sera employé pour les prix qui seront donnés au concours à la fin des cours.

GEQ. HARCOURT, Député Ministre de l'Agriculture

#### **Grand Encan** 12 mois de crédit INGA

Sec. 35, twp 51, rang 1. Six milles au sud du nouveau village de Stoney Plain, près du magasin Swartz. Sur instructions de M. Frank Sich, MM. Mitchell & Reed 'vendront par encan public.

Jeudi, le 21 février à midi précis Tout le roulant de la ferme

2500 minots de beau blé. 1 team de chevaux—2700 livres. I team de 950 lbs.

6 Harnais, 4 wagons, 1 buggy, 2 bobsleighs, jumper, balances, lieuse, drill McCormick, herse à 4 chevaux,

charrues, outils. Uu taureau et 26 vaches "laitières. Meubles de maison.

Diner à 11.30

Conditions de la vente: 12 mois de crédit sur billet portant intérêt à 8 p.c.

La vente commencera à midi précis Mitchell & Reed

ENCANTEURS Bolte B.P. 736, Téléphone 57, EDMONTON.

#### VIL'LE D'EDMONTON

Evaluation 1907

A VIS PUBLIC est par les présents donné que lerôle d'évaluation pour l'aumée courante est maintenant en cours de preparation. Les propriétaires, locataires, eccupants et agents sont respectueusement priés d'envoyer à ce bureau, par la poste ou autrement, une liste signée des immenbles possédés, et partieufférement une liste de toute subdivision nouvelle ou autre changement depuis la dernière avaluation, desfacon à permettre de faire un rôle d'évaluation aussi correct qu'il est possible. C'est d'après le rôle d'évaluation que sera fait la liste des voteurs.

D. M. MCMILLAN. Evaluateur.

Hotel de Ville. 31 janvier, 1907.

Terre à vendre- à Spruce Grove. sec. 4, to 53, rg 27 à l'ouest du 4e méridien. Une belle terre avec bons bâtiments, 75 arpents en culture et 35 à casser. Toute cloturée (en broche). Située à 18 milles d'Edmonton, cette terre n'est qu'à 3 milles des élevateurs. S'adresser à JANVIER GUENETTE, SPRUCE GROVE, Alta.

ACCORDEUR DE PIANOS.

leur manifestation, etc.

Poussant plus loin, leur parti pris, ils essayèrent de faire rompro les engagements contractés avec la fanfare der le vôtre?

C. Jones, de la maison Astley-Jones Piano & Organ Co., accorde les pianos de nos musiciens depuis sept ou huit ans. Avez-vous besoin de faire accorder le vôtre?

#### **AVIS AU PUBLIC**

Madame Joe Langlais veut mettre ses propriétés, en vente.

Tout acheteur du lot 145, block 6, Septième rue, devra considérer que les leux bâtisces, sises sur l'arrière du lot précité, sont la propriété personnelle le Monsieur Joe Langlais.

Ce dernier réserve expressement les leux bâtisses, qui seront enlevées le

#### " THE CASH JEWELER "

Boîtier nickel—\$ 7.50, " or plaqué— 12.00. Bonnes montres pour les enfants, de \$1.75 en montant.

Ne manquez pas de venir voir nos éta lages avant d'acheter ailleurs. KENNETH C. PICKEL

Horloger, Bijoutier AVENUE . JASPER Vis-à-vis la nouvelle bâtisse de la Banque des Marchands.

# Larue & Picard

ont maintenant leur bureau au

No. 216, Ave. Jasper 🗄

Une porte à l'ouest de la Banque . Impériale.

#### The Edmonton **Bottling Works**,

Manufacturiers

d'eaux Gazeuses. L'eau Minérale "RED X" est un excellent remède pour les Rhumatismes la Constipution, la dispepsie, les maladies du foie, des rognons et de la vessie. DOSE---Une cuillérée à thé dans un

rerre d'eau-- Prix de la bouteille 1.00 The Edmonton Bottling Works, Boite 162. Tel. 77.

#### GRAND ENCAN

Pour du Crédit.

Chevaux, Vaches, Porcs, Volailles, Instruments Agricoles, Meubles.

Une valeur d'environ \$10,000.00 Mardi le 5 mars.

à 11 heures précises, à la ferme "Rose Ridge" de M. Patrick Flynn, sec. 12, twp 55, rg 25, à l'ouest du 4e méridien, 4 milles à l'ouest de ----

#### BENAMAO TO THE

16 Chevaux et juments, chevaux de traits et de promenade. 115 vaches et génisses.

3 tauraux, un pur sang. 18 beoufs de deux ans. 50 veaux.

36 porcs.

100 poules et canards. 100 miles Charrues, herses, Rouleau, lieuse, wagons, buggies, traineaux; et au-

tres accessoires de ferme. Meubles de maison, un moulin à coudre "Singer" une horloge "Thomas " un range, des poëles, etc.

Aussi un piano "Conley Church" 12 mois de crédit. Vente sans réserve. Voir les affiches pour plus amples informations Diner servi à 11 hrs, à la ferme.

Encanteur ROBERT SMITH Bureau de Seton Smith Co.
63 Ave McDougell, EDITONTON.
Tel 250, Bolte P. 368.

## 

M. T. ASH, l'Horloger Specialiste. est un expert réparateur de montres ; que ce soit les montres de grand prix, compliquées, ou les chronographes, ou les montres-calendriers, on les montres ordinaires.

> Plus de 17 ans d'expérience. Satisfaction garantic.

Les montres ou bijoux qui nous sont envoyés par la poste reçoivent une attention spéciale. Ave Jasper 2Entre la ième et 3ième rue. Boite Postale 996

EDMONTON, Alta. 

Encore une Aubaine

**♥**◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇◇ Les offres de notre magasin sont de plus en plus appréciées.

# Grande vente d'ecoulement

Un balayage considerable et sans merci a été fait dans tous les départements après l'inventaire et des réductions énormes ont été faites afin d'écouler le stock avant l'arrivée des nouvelles marchandises du printemps. Etes vous un de ceux qui aiment à faire des économies? Eh bien! Venez voir.

#### Pommes! Pommes!! Pommes!!!

Il nous reste un lot considérable de belles pommes qu'il nous faut écouler coûte que coûte d'ici à quelques temps. Profitons de ces bargains.

# Garlepy

Téléphone 96

Edmonton, Alta **ૻ૿**ઌૢ૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱૱ૺૺૼૺૺૺૺૺ

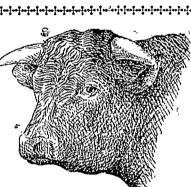
#### Mitchell & Reed

ENCANTEURS

Edifi abGreat West Implement, Rue Rice,

**CULTIVATEURS ATTENTION!** 

Ventes de fermes. Conditions fariles et règlement imméliat. Encans de meubles



# L'Encanteur

Vis à vis l'Hotel Imperial.

Bureaux:

Avenue McDougall Edmonton

la place du Marché, des

Chevaux, Vaches, Harnais.

Conditions faciles.

nu d'Alberta-Nord.

Référence :

C'est L'EPOQUE des SEMIS et des PLANTATIONS

C'est le temps de vous procurer de la bonne semence et des bons plants. Voici le printemps qui arrive.

BOVEE, COUNTRY GENTLEMAN, NORTH STAR, SIR WALTER RALEIGH, SIR JOHN LEEWELLYN, UP-TO-DATE, WHITE MAMMOTH.

Ces variétés nouvelles et perfectionnées sont HATIVES, TRES PRODUCTIVES, À l'épreuve de la POURRITURE, de belle COULEUR de bonne GROSSEUR, de bonne SAVEUR.

' C'est le temps de vous en agencer

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation. Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

Pruniers Muriers

Groseilliers Gadelliers

La culture des fruits peut se faire avec avantage dans la province d'Alberta. Le point important, c'est le choix des espèces qui couviennent

Annoncez dans le Courrier



Vend tous les Samedis sur

The Seton Smith Co.

Se charge aussi des encans de Fermes. L'encanteur le mieux con-

# Le Printemps

CULTIVATEURS, si vous voulez avoir de grosses récoltes de première qualité, donnez de suite votre commande pour les variétés suivantes de pommes de terre :

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX,

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

Pommlers

Framboisiers